泰東日報

光緒三十四年十一月三日 明治四十一年十一月三日 創刊

發行人 柳町晉一 編輯人 李永蕃 印刷人 李福緒
社址 大連市飛彈町六十七番地
電話 編輯局二四五三四 販賣部二八〇九一 廣告部二八〇九三

價目
本埠 零售每份五分 每月壹元三角
外埠 每月壹元四角五分 半年八元四角 全年十六元六角 郵費在內
廣告 每行(五號字十三字)一日刊費壹元 指定特別地位加倍 長期另議

召集全國各團體代表 開抗日救國大會議

中國共產黨之向國府提議 其赤化魔手竟伸入中央部

【南京十七日電】中國共產黨中央執行委員會、頃向孔祥熙、孫科、馮玉祥等南京要人、提議如次、中國共產黨、決不欲中國內戰、此際應召集全國各團体代表開會決定蔣介石氏之地位並抗日救國促進之具体的方策云云、國民政府側對之將出以如何之態度、雖不可知、然一般咸視爲中國共產黨、已向中央部伸其赤化魔手云、

在蘇聯指導下之 西北抗日運動

無論南京有何對策 其影響東亞確既重且大

【上海十七日本報專電】喬裝女流作家以上海紐約倫敦莫斯科爲中心盛行活躍之國際的間諜美籍婦人共產黨員史密得麗、握有蘇聯駐華語學將校西安革命之牛耳者、果然喚起於當地外人間之反響、然而美國領事館按美國之現行法律、早已表明未有取締共產主意宣傳之權利、更判明該婦人於西安放送局對一般外人用英語演說、已誌前報、此外並用特殊之方法、最近與上海蘇聯機關互取連絡、又聞當地蘇聯機關、向莫斯科打電、似受有何等指令之模樣、故對此西北抗日反南京運動之第三國際指導實難掩蔽、已爲其事實、並對東亞之赤色危機、已示其空前之重大性矣、即於現地西安共產軍以楊虎城爲總司令、成立抗日聯軍、除其新所改編之抗日聯軍第五集團軍(總司令毛澤東)並第六集團軍(總司令彭德懷)外、並有西北中國最高政權之抗日聯軍軍事委員會委員、亦有數名之共產黨員參加、由此可見以西安爲中心之西北中國抗日人民戰線運動將來、南京政府對之、不論其以因執政治的解決之現對策、或以武力討伐決行與否、於東亞問題殊感重要云、

限叛軍以三日期 如不反省即進攻

舊東北軍雖可以歸服 然以釋張爲唯一條件

【北平十六日特電】對楊虎城、舊東北軍將領、關於中央之陝西善後處置、爲最後的釋明、計朱紹良蔣鼎文以下中央代表八名、十五日自南京搭乘歐亞航空公司旅客機、飛往西安、聞中央側對于學忠、王以哲、何柱國等張學良系將領之懷柔、似有相當希望之模樣、再用離間計、由楊虎城處脫離、單視楊爲共匪、然後再下討伐令、但于學忠十五日對山東主席韓復渠去電、要求中央送學良歸還西安、不然即不能服從中央之命令、云云、以此可知舊東北系以學良之恢復自由歸還西安爲其絕對約件、要求極其強硬、是以中央之離間策、能否達到、頗爲疑問、而中央與叛軍側以三日間之猶豫期間、如此再不能反省、即下總攻擊令、然而再由諸般之情勢推測、最後的決定、或多少能遷延亦未可知云、

南鮮督進奉蘭花

皆其精心培植之品

【新京十七日電】南朝鮮總督進奉皇上蘭花三盆、轉託十六日午後三時、由京城歸任之交通部平井歲總務司長、代爲呈進、同氏即晉宮內府、親爲進上、右蘭花乃南大將精心培植者、乃有如次歷史的蘭花、

一、定遠號 乃清室忠臣丁汝昌、遺愛者、明治二十七、八年戰役時、飾於旗艦定遠艦長室、戰後[illegible]歸日本、培養計有四十餘年、今益繁生、七、八月頃開花、

二、寶歲 華南所產者、五月頃開茶色美麗之花、香氣馥郁、木蘭鑑賞、乃在其濃綠之花姿、

三、玉花 七、八月頃開花、香氣之濃在蘭中爲第一、

晉嚴防黃河沿岸

免蹈去年覆轍 計共分佈二十個團

【北平十六日電】山西省政府對共產黨之襲來決於不蹈去年覆轍之方針下、比次組織二十個團防共保衛團配置於黃河沿岸專爲蒐集共產軍之情報、從事於討伐云、

陝西在住外人 即將離境他去

因兩軍近有開火情勢

【天津十七日電】中央軍對舊東北軍之對峙、以西安爲中心、刻已益趨尖銳化、近來似有立至開火之情勢、因之陝西省內居住之外人尤其美人宣教師等、咸決定暫時退出、現已租借搭乘十四人之飛機、使用三日間、以便乘之離境云、

德國將廢止議會 另組合議機關

其方式倣意國之大評議會

【伯林十六日電】希特拉總統、期於三十日法西斯政權成立紀念日、召集議會、關於內外重要國策、據希特拉總統之側近者稱、勸告廢止議會、另行設置新機關報道、其內容如次、

一、議會已歸於無用之物、應決行廢止、但其形式須依議會自發的意思表決廢止、自行、

一、同時爲議會之代位機關、以獨裁黨首腦組織合議体、其方式大体倣莫索理尼首相之法西斯黨大評議會云

德國禁止外艦 航行基爾運河

昨以海軍省名義發表

【伯林十六日電】德政府對外國軍艦之基爾運河自由航行、決定禁止、十六日以海軍省名義發表矣、同時對關係國政府、亦以通牒告知、爾後外國軍艦、如無德政府之許可、決禁止通過航行基爾運河、而德政府之該決定、係由汎爾賽條約第十二編第六欵第三百八十條以下關於外國軍艦之基爾運河通交規定、將自由均等條件以部分的廢棄矣、德政府昨年十一月十四日、已將汎爾賽條約第十二條、關於國際水路條約、業已廢棄、但十六日之新海軍省令爲右之廢棄、同時更爲領水航行自主權之一具体化云、

西安事變之因果

駐陝記者之見聞錄

西安自去年十二月十二日發生非常事變、殊出一般人意料之外、記者駐陝將及一年、事變之當日適在城中、爰詳述一月來之聞見及事變發生之因果、以作關心中國大局者參考、雖明日黃花、但此事在民國史上尚屬空前、固不能無記也、

事變原因

陝省以往因交通不便、封建思想未能盡脫、自民國二十二年遭赤匪之侵擾、楊虎城無法抵禦、中央軍始入陝協剿、陝省府改組、以楊虎城專任綏靖主任兼十七路軍總指揮、邵力子任省府主席、各機關辦公人員因陝人爲嗜好所累、多被淘汰、演進之結果、只見陝人失業、而不見謀得職業、陝省士紳者流、對此極爲憤慨、故有「中國尚未亡國」而陝西省已亡省之憤語、此話雖不合邏輯、細思之當能悉其命意所在、楊虎城在陝原爲操縱一切之局面、此時驟被壓迫自有不滿、暇時對人談話、常以「不够單位」爲謙辭、其思想當然爲圖擴張其勢力、能在西北自成一個單位、此種封建思想、最易爲失意分子所利用、此實爲西安事變主要原因之一、東北軍方面則因家室無存、年來移駐西北剿匪、不無損失、以是剿匪之效率大減、蔣委員長初次到陝時、東北軍各將領即有請求停止剿匪之醞釀、蔣則以赤匪已至日暮途窮之境地、此時若不根除、必貽禍將來、地方人民將不堪受其擾、故未之允、及蔣委員長以綏戰緊張赴洛主持援綏之際、西安方面而與赤匪有所接洽、於是張學良乃親自赴洛陽向蔣報告一切、並陳說此時如再不停止剿匪、東北軍將不能再爲統率、蔣乃與張再度赴西安、並召東北各將領、聽取意見、並決定剿匪之軍事由中央軍担任、續調中央軍入陝甘協助、期於今年三月以前將匪患完全肅清、孰意命令甫下、西北各將領受人挑撥、誤爲中央軍於清匪之後、或不甘於已、終乃藉口彈壓「一二九」請願學生事件」而發生空前之西安事變、所以西安事變之發生、實基於封建思想及割據勢觀念、其發動雖驟、而其由來則漸、背景固甚複雜也、由此可知張楊表面雖合作發動、實則目的各異、同床異夢、一般人均斷其不能持久、所以目下一般人之恐慌、不僅在目下事實、而實恐將來解決後雙方傾軋耳、

事變前夕

西安事變之發生、誠爲一般人意料所不及、但在十一月間即有所謂「聯合戰線派」份子在西安暗中活動、並發行「文化」周刊、以爲宣傳之工具、其言論不而偏激、且極盡挑撥離間之能事、至十二月初「方化」第四期之文字尤爲露骨、同時復有所謂「全國各界聯合救國會」及「全國學生救國聯合會」代表張語遺在各學校中活動、於十二月九日藉口紀念「一二九」開會遊行、並向西北剿匪總部、陝西省政府及西安綏靖公署請願、請立即停止剿匪、發動抗敵、並企圖赴蔣委員長行轅請願、因警察制止、小有糾紛、當時警察曾鳴槍制止、傷及一學生手指、各學生乃乘軍警不備、突改出中正門、沿隴海路赴臨潼、至午後五六時始至灞橋、時張由臨潼返抵西安、聞訊、復赶至灞橋勸學生回、並允設法懲辦警察、當時學生有對張表示不滿者、終以時間已晚、乃折回、此項消息總部禁止各報登載、適此時中央軍剿匪令下、大軍陸續西調、張乘西北各將領在陝之機會、連日在私宅宴請、常至深夜始散、十一日午張調尚聯合宴請中央在陝要人、聞是日晨張曾謁蔣有所陳述、委員長未予答覆、楊在西蘭公路沿線所駐之特務隊亦調回西安、故於十二日晨一時由臨潼發動此空前事件、

發動經過

十二日最先在臨潼發動、主其事者爲張之衛隊劉多荃部、於晨一時許即與委員長之衛士發生抗戰、此時蔣孝先及楊震亞方由臨潼回城、中途與劉等相遇、停車五話、遂被槍擊、首先殉難、臨潼抗戰延長三小時餘、委員長士兵多殉職、聞蔣委員長於激戰時、携二衛士徒步登驪山、後劉以委員長不見乃下令搜山、時一衛士忽被流彈所傷、委員長乃令其另一衛士高呼「蔣委員長在此」由一營長進前、請委員長入城、時錢大鈞腿部受槍傷、隨從秘書蕭乃華亦於被俘後遭槍殺、委員長下山、原擬仍返華清池稍事休息、嗣以屍体枕藉、不認睹目、乃乘汽車入城、由張楊恭迎至新城大樓寓居、時已晨七時餘矣、城內發動者爲楊屬孫蔚如部、於五時餘開始行動、先由一部士兵在街市跑步、一若平時之操練、至西大街憲兵營部、乘無戒備馳入、將睡臥之憲兵均赤身俘獲、繳械後、即行槍殺、故憲兵死亡最多而且慘、蓋平時爲整頓軍紀、開罪過多之結果也、同時並繳警察及保安隊槍械、全城槍聲驟起、人民均於睡夢中驚醒、均誤認爲兵變、直至黎明、槍聲漸稀、記者由門縫外窺、見東大街一帶滿佈綏署士兵、槍聲已由城內移至西門外、猶以爲叛兵已被追擊出城也、至七時餘、始由綏署派人沿街高呼、「老百姓不要驚慌」八時餘、街上即有汽車往來、散佈預先印就之號外傳單、共計二種、一爲張楊對是晨犯行動之說明、一爲提出之主張、辭極簡單、至午前九時、槍聲始息、各街市均有兵把兵、禁止通行、十二時許忽有中央飛機三十餘在空中盤飛、歷時頗久、人心至此極爲恐慌、對此突發之事件、無不萬分悲憤、然猶不知蔣委員長已被劫入城也、時聞省府衛兵、憲兵、警察全被繳械、並由孫蔚如任警備司令、西安城內中央機關均被抄沒搶劫、至午後一時許、西北文化日報西京民報首發號外、傳佈此項消息、但其辭句與以前所發刊者相同、固不能滿足一般市民所欲知也、是日全市商店均閉歇、並油鹽醬醋亦不能購得、街市由士兵佈崗、不見一警察、傍晚即路斷行人矣、

擬於五年內向滿洲 建設「第二之九州」

一萬餘名之移民隊與家族群 其先遣隊已追加募集

【門司十七日本報專電】十六日自午前十時於熊本市公會堂、開九州地區之滿洲移民第一回協議會、由拓務省安井拓務局長、陸軍省鈴木三等主計正、滿洲移民協會之野山出席主事外、並關係各縣當事者卅餘名出席、對指示事項、及協議事項、加以討議、結果第六次先遣隊、先向長崎鹿兒島兩縣各追加募集二十名、第七次先遣隊熊本爲百二十名、福岡六十名、鹿兒島四十名其他各三十名、本隊(十二年度)福岡二百六十大分、佐賀、長崎、宮崎各八十、熊本四百二十、鹿兒島百四十名、(十三年度)福岡三百四十、大分五十、佐賀百名、熊本六百、長崎百、宮崎百名、鹿兒島百八十名、(十四年度)福岡五百大分四十、佐賀、長崎、宮各二百二十、熊本六百、鹿兒島三百名(十五年度)福岡五百、熊本六百、大分、佐賀、長崎、宮崎、鹿兒島各三百名(十六年度)福岡五百二十、宮岡熊本六百六十、鹿兒島三百四十、其他各縣皆已決定募集三百名、在此五年間、自九州所去之先遣隊、爲一萬百二十名、次即爲安定之移民家族等、爲築成第二之九州云、

因匯兌管理法之強化 滿日取引從寬大處置

滿洲特產品之輸入日本內地 必要之匯兌取引爲原則認可

因匯兌管理法強化、懸念關於滿日通商上之阻碍、以當局行政的善處、業已一掃、關東局於十七日午後零時三十分發表如次、

關東局發表

根據一月八日公布之大藏省令第一號、關於由滿洲向內地輸出貨物代金之決定匯兌取引、在內境須經大藏大臣之許可、但斯乃鑑於對內地貿易有阻害之懼、故關東局照會大藏省、請該省照如左之寬大辦理、十六日夜大藏次官已經答覆、

一、滿洲特產品之輸入內地、其必要之匯兌取引、乃據原則許可之方針、

二、在匯兌取引之許可呈請前、右商談取引亦無障碍、

汪精衛在滬晤張群

定今日赴京日內奉化訪蔣

【上海十六日本報專電】汪精衛氏十六日午九時半在阿爾培路民誼私宅與外交部次長陳介湖南省主席何健代表並陳調元代表等會見後、十時十五分並訪問外交部長張群氏、復與江西省主席熊式輝等政客齊聚一堂、對西安善後處置問題、對日問題、以及三中全會對策等、懇談約有二小時、又聞汪氏決定十八日到南京、與要人會見後即赴奉化訪問蔣介石云

民政黨對外交問題 決取自重態度

開總務會議之結果

【東京十六日電】關於外交問題爲決定態度民政黨十四日午後開總務會續開幹部會、櫻內永井齋藤及其他三十餘名出席、強硬、自重兩派互相對立、議論紛糾、前後約達五時許、協議結果、大体自重論制其大勢、最後櫻內筆頭總務云、民政黨側之態度不僅於政治上、即於國際上亦有重大影響、故本議會再開劈頭、關於外交之經過並其方針試以立分質疑、然當取如何之態度、對付政府、應與決定、關於本意之出所進退須使國民立分理解、故立愼重、而闡明自重態度、

【東京十六日電】議會再開已迫目睫、貴院各派對在議會成爲問題之各種重要問題對策進行協議、尤其關於外交問題、則持愼重態度各會派對其對策亦期無遺憾、研究會在十四日之初常務會關於本意見、公正會、鑑及外交問題之重要性、在特別委員會考究對策、對外交問題之兩會派內大勢於外交問題之國際上有複雜關係之問題於政略上、最須戒心、尤其有由外交之成否以表面的情勢判斷了、爲時尚早須熟知眞的裡面的之外交事情、徒非難表面使內政紛亂否、恐陷於外國所企圖之內政攪亂希望、對此點充分考慮持以愼重的態度、警戒不使落於其陷井內、故對外交問題提出建議案事由於國家的見地現之、頗不得策、政黨關於此問題、無論如何、但貴院、於此際則不顧此等情勢、決以獨自立場採取自重的立場之意向已一致、貴族院最大會派之研究會並第二會派之公正會之態度既如此出自重的態度、故即使他小會派以外交問題爲重點、揚政府論難之終手時、貴院之大勢結局必始火以自重態度臨之云、

帝國經濟會議 審議最高方策

滿洲國亦包括此內

【東京十六日本報專電】馬場藏相於十五日閣議散會後、與廣田首相會見、關於十二日在四相會議對中央行政機構改革所決定之經濟會議、總務廳人事局設置案內容、報告後、請求諒解、關於經濟會議構成之政府內容大体如左、

一、經濟會議與總務廳與相同、發揮經濟參謀本部之機能、日本全盤並包括滿洲國、作爲審議日本綜合的產業經濟政策之最高計畫方針機關、在岡田內閣爲避免墮於內閣審議會之形式的機關計、爲直屬於內閣總理大臣之諮問機關、同時積極的計畫立案使有建議上呈之權限、

一、經濟會議以委員廿五(乃至卅名)構成之、委員官吏半數、民間半數、民間爲內外產業經濟團体之各代表、依職能代表方針以選任之、

捷克政府否認 反法西斯工作

外傳赤化尤屬無稽

【普拉姑十六日電】德國言論機關、最近一齊報道捷克斯拉夫政府之赤化、並宣傳於蘇聯邦指導之下、進行反法西斯工作、但捷克政府、對該報道謂事實無根、十五日並對普拉姑駐劄英國公使館付武官要請國內軍事施設之現狀調查、對德國公使館付武官亦有同樣要求調查云、

軍部對華北方針

日陸相決向議會表明

【東京十七日電】日陸軍省對於政府於日華交涉時所要求之華北特殊地域化一節、非僅南京政府以日本有使華北造成第二滿洲國之目的、故意施以惡宣傳、且日本內地、亦有相同曲解之傾向、頗屬遺憾、是以寺內陸相擬於議會開會後、若有關聯外交問題之質問時、即行率直宣示軍部對華北之方針如次、日本對華方針、業已確立、由政府進行一切、因之陸軍亦協力支持主務省之外務當局、惟對於華北特殊地域化之工作、時聞內外有曲解軍的態度之傾向、誠屬不勝遺憾之至、查軍之方針、乃遵從政府之方針者、以之與外務省之方針、毫無些許之差異、華北特殊地域化之要求、要不外希望撤去阻害日華兩國民樹立親善的聯絡關係、順次使華北民衆益趨困苦之、抗日諸團体而已、斷無企謀華北之獨立及占據等、即係日方雖熱望由全中國一掃國民黨以及凡有之抗日諸團体、但因從速實現、極屬困難、所以先於日滿側最所緊密之華北、使其實現、然南京政府對於日方爲確立如斯東亞和平之正當的要望、耳聞南京政府施放逆宣傳、總與日本內地之中國逆宣傳、仍爲同樣之言論、實爲軍部不勝所不愉快者也云云

電機大石印 活版諸印刷 出品迅速

聘有精巧技師 繪畫廣告圖案 設色美麗無比 一見帶常非凡 現代商業競爭 必得廣告宣傳

本局三週年紀念 賀年名片大廉價 茲將各種名片價目列下

方三至方五百枚四角 賀年片紅色方十百枚六角
雙面印百枚八角 代信片百枚五四角
秋聚信片百枚六角 星印方四至方六百枚六角
紅信封百枚五角 紅信封厚紙百枚八角
由滬新到賀年彩片奇樣繁多
不及備載請君早臨以便裁用
石印宋字各加一毛 字號尼若印五百至千枚再打八扣

唯一美術 美大印刷局啟 大連市得勝街三 電話三二九五四

診療科目 內科 外科 花柳病科 婦人科

大中醫院

院長 張家驄 產婆 岡榮
地址 大連市王陽街二五〇番地 電話四〇三九一番
病室 巴町八二番地 電話四九四四七番

酬謝主顧低減價目

敬啟者本行開幕以來十有數年蒙中外紳商士女之惠顧實深銘感爲顧客時裝所需流行衣料起見特由歐西各國及印度運來一九三七年各種服裝衣料以及各種絲絨奇巧絨睡衣各貨等類一無不備茲爲酬謝顧客特將諸貨一律大減價望顧我者倍舊賜惠爲感

分行 天津 奉天 上海 新京 青島 大阪

大連市大山通七五(三越對過)

美利洋行啟

感謝大連惠民醫院

敬啟者鄙等因病經友人介紹於劉家屯泰山街五十一番地惠民醫院治療該院病室雅潔設備周到尤於病人診察看護種種備極慇懃殊予患者以莫大之安慰該院新由日本聘到女醫士關朝先生學術淵博經驗宏富曾在東京各大醫院担任醫士有年夙負重望此次來連担任該院各科醫士舉凡各種難症無不應手回春至藥價低廉應診迅速手術敏捷等則又其餘事鄙人等感激之餘無以爲報謹誌報端聊申謝悃並爲各界患者知所問津焉

惠民醫院電話四九七二六番

感謝介紹人 汪廣伯 徐佐仁 王民生 叢列九 王丹一 同啟

恭頌蕭李二位連長之德政

混成第四旅步兵第四團第一營機關槍一連長蕭純志第二營機關槍二連長李向陽君於康德三年九月十六日率隊來讓駐防迄今三個月餘命令森嚴自官長以至士兵日則不入民宅夜則勤於勤守以防匪患故宵小斂迹胡匪遠遁時下本鎮商民安枕無憂且該連士兵對於商民公買公賣絲毫無虧亦無欺壓情況足見其軍紀威嚴教育完備而士農工商莫不歡聲載道咸頌該連長之德政

撫松縣海青鎮 農民代表村長 商民代表會長 縣立海青鎮小學校長 紳董 王相志 濛江縣大營屯商民代表 張祥雲
王寶勝 孫學禹 石永序 李毓謙 馮海亭 劉清林 解忠良

海洋島福順興舊東聲明

啟者茲因敝等於海洋島設立福順興已多年矣今秋竟出兌與執事人李守仁接理經營現因外債所迫李君無法特煩敝等出爲負責担任敝等因關舊誼隨即慨允並得各債權之同意但李君當來人將其所有私產及福順興所有之房地船隻外欠賬目等全部抵押與敝等當同人立有憑帖爲証到此倘有不付拖欠等情任憑敝等遂意接理以償外債茲恐不能週知特此聲明

安福順堂 安益善堂 暴德順堂 同啟

各地新聞

慰問金募集截止後 日昨慰問傷病兵
于司令官首途巡視東邊

【奉天】滿洲帝國國防婦女會奉天支部。及南滿中學堂。奉天公學校等。主催之日滿傷病兵慰問金募集音樂會。實施募欵等節。已誌本報。玆悉該項募金。已著有效果。決定於月之十七日午前十二時三十分。由以上兩校學生音樂隊六十名。婦女會會員廿四名。前往陸軍病院慰問。傷病名等受此懇切之慰問。定增一番感慨云。

【又訊】第一軍管區司令官于深澂氏。爲巡視東邊道討伐隊。特偕同砲兵中校蕭玉琛。步兵中尉王恒震等。於月之十八日午前九時。由奉天總站搭車出發。屆時全部軍官佐。均前往恭送。至於巡視行程。大約在旬日間云。

協和會聯合協議會 規定初會開會期
會期亘三日間擬定會序 同時選定全省協會代表

【奉天】協和會奉天市本部。近對於康德四年度。奉天市連合協議會日程。已再定於月之廿二日起。至廿四日止。亘三日間。在省署警務廳講堂內開催。屆時在奉日滿各關係當局。及本市各協和分會。均有代表出席。協議一切提議案件。玆將開會事項。所定順序列左。

第一日一月廿二日

△第一部
一、全員入場着席。（午前十時）
二、開會之辭。
三、御影開扉。（一同最敬禮）
四、滿洲國歌合唱。
五、回鑾訓民書恭讀。
六、勅語恭讀。
七、御影閉扉。
八、中央本部長訓詞。
九、連合協議會意義闡明。
十、祝詞。（三浦特務機關長）
十一、會務報告。（一）市本部長報告。（二）各分會報告。
十二、閉會宣言。
△正午休憩晝食
△第二部
十三、對國旗行敬禮。
十四、議長。及副議長挨拶。
十六、議長着席。
十七、代表氏名致詞。
十八、書記長及書記任命。
△第三部
二十、前年度市連合議決會。決定事項。經過報告。
廿一、各關係機關代表施政之說明。
廿二、宣誓文發表。
廿三、市本部指示。
廿四、對國旗行敬禮。
廿五、散會。

第二日一月廿三日

△第四部
廿六、全員入場着席。（午前十時）
廿七、對國旗行敬禮。
廿八、議案整理委員會經過報告。
廿九、議案審議。
三〇、對國旗行敬禮。散會。

第三日一月廿四日

三十一、全員入場着席。
三十二、對國旗行敬禮。
卅三、議案審議。
△正午休憩晝食
卅四、省連合協議會代表之選定。
卅五、議案審議顛末報告。
△第五部
卅六、所感發表。
卅七、獎狀授與式。
卅八、市本部長挨拶。
卅九、閉會之詞。
四十、滿洲帝國萬歲三唱。
四十一、滿洲國協和會萬歲三唱。
四十二、對國旗行敬禮。
四十三、散會。

匪首萬勝授首 坐山鵰最近成擒

【奉天】據第一軍管區司令部。發表剿匪情報云。工藤運會同迫擊砲隊。在臨江五道溝附近掃蕩中。一月十五日午後五時。在森林東北岔南方三杆地方。與萬順匪約五百餘名相遇。急襲。將匪首萬勝（萬順匪之弟）等以下七名殲滅。匪向北方逃潰。查驗萬勝匪屍。目似未瞑。此據奪回人票所云。此役鹵獲步槍二支。子彈四十五粒。手槍一支。子彈七粒。奪下人票六名云。

【又訊】西安治安隊駐遼源之第三排。鄭排長以下〇〇名。一月十日午前九時。由駐防地出發。向英武溝（遼河源東地方上斷）搜索行動中。在遼源東北三杆地。檢擧行動者一名。經調查結果。該匪自稱爲坐山鵰。於此年度高粱茂盛期間。率黨羽二十餘名。以西安第二三區。與東豐縣境一帶地方爲根據地。搶掠燒殺。暴虐異常。爲殄滅計。刻下嚴重搜索中。逮捕者本名班洪林。匪名坐山鵰。年二十八歲。係海城縣耿莊子人氏云。

酒井侍從武官定期離奉 大島司長返京

【奉天】日方酒井侍從武官。前者巡視蒞奉一節。已誌報端。玆悉該氏已定於月之二十二日午前八時。搭車離奉。刻下日滿各機關要人。均準備屆期恭送云。

【又訊】岩田三林書記生。已於月之十八日午後由奉出發云。

【又訊】大島警務司長。來奉視察警務一節。迭誌報端。玆悉該氏在奉。於月之十六日午前十一時許。親至省公署訪問。至十二時許辭出。同日午後二時四十七分。即由奉返京云。

商會召集會議 頒佈印花稅法

【海城】商會長王佐臣。當於今十五日。上午十時。特召集各商董等會議。爲討論關於頒佈印花稅法。之一切注意事項云。

宣德達情之縣聯會 業已圓滿閉幕
出席省聯代表協議選定 縣長設宴招待出席代表

【海城】滿洲帝國協和會。海城縣本部。爲召催第一回海城聯合協議會。即由十二日起。亘三日間。及於十四日。即行終了矣。官民聚集一堂。暢議一切。當告圓滿閉幕。想宣德達情工作。定能澈底矣。玆將是日經過之概況。詳誌於下。

⊡……繼續協議……⊡

玆將是日。繼續協議順序。詳誌於下。（一）審議上呈議案（一）教育局關係議案。（二）內務局關係議案。（三）財務局關係議案。（四）金融合作社關係議案。（五）其他各機關關係議案。以上議案公決各項。因限篇幅。待續誌。二選定省聯合協議會代表。（一）議案審議經過報告。（二）發表所感。（三）授與獎狀。（四）縣本部長致詞。（五）閉會之詞。（六）三唱滿洲帝國萬歲。（七）三唱滿洲帝國協和會萬歲。（八）宴會。（省立海城師範學校食堂地址）

⊡……選定代表……⊡

及協議會後。即由議長發表。選定省聯會協議會代表事項。及結果當選者。市民分會代表李多。三教育分會代表李尚林牛。莊分會代表孫龍飛。後補周正堡分會代表王中英。當場一致贊同。

⊡……中央本部發表所感……⊡

由中央本部派遣員發表所感。概意如下。敝人代表中央本部。發表所感。覺榮幸各。代表能以很長時間。研討一切。實爲欽佩之至。方針。而縣關係當局。尤能以精明詳細澈底審議各案件。再蒙各來賓之參與援助。協議圓滿。這尤是更爲感激的。是更爲深謝的。對於所感想。各代表提出議案。均爲國家。及社會着想。實爲可賀的事情。縣關係當局。誠懇說明。深希各代表。誠意作去。方不辜負當局之盛意。由此可謂官民合一。希望各代表。於歸村後。要將經議各項。向會員。及一般民衆。確實發表。務期了解協議會的意義。要如此作。去就可實現建國精神。及協和會精神。對於協議各項。務要認眞施行。以完成協議會使命。以上的意思。乃是發表所感。

⊡……閉會同時舉行宴會……⊡

及閉會後。即假奉天省立海城師範學校食堂內。舉行宴會規定席次。一同着席後即。由常縣本部長。致開宴之詞。略謂當此次舉行第一回海城縣聯和協議會。由各代表參與。提出議案四十餘件。詳確解答。承蒙各界關係當局。以致圓滿終了。於閉會同時。特備有感謝的。簡單的薄酒淡茶。深希諸位。不客氣的多飲幾盃。要盡歡而散。那是敝人等所。最盼望的簡單幾句。作爲開宴之詞。

訓示保甲團員 前田警務廳長

【海城】奉天省公署。前田警務廳長。前曾由奉蒞海。參與協和會舉辦之縣聯合協議會。及於十四日。即假警察官訓練所操場地址。召集城廂保各甲團員。自衞團員。檢閱訓練狀況。及訓示保甲之責任云。

錦屬黑山羊疫流行 飭警委爲預防
發現左記症狀立即報縣 當派預疫人員施行救療

【海城】縣署前奉省令。爲目下錦州省黑山縣。及鄰接縣管內。羊痘發生。囑即轉所屬。警戒預防。刻已由縣通飭所屬各警察署。轉飭各村。妥爲預防。倘若管境內。所謂羊豚等。有發生左記病狀。或認爲有疑似者。迅即先行電話報告縣署。以便派員實地施行救治。並指示預防一切。嗣再將經過情形。詳報勿忽爲要。玆將症狀左記。

一、病羊狀態。發熱。震戰。倦怠。低頭。食慾反芻俱廢絕。發生高熱。
一、兩日中。眼。鼻孔。口之周圍。前後肢之裡面。胸部。腹部。陰唇。乳房等處。發生疹豆。（初期呈赤斑。後成小結節）
一、由眼。及鼻孔。漏出漿液。
一、由四五日。至六七日。疹頭退色。疹周圍生赤暈。眼鼻咽頭發炎。由眼及鼻孔。漏出濃樣物。

新村長克盡厥職

【析木城】村長羅興武辭職。由地方之選舉。及上憲之甄別。已表決由閻洪福接充。已誌前報。該村長自任職以來。藜頓村務。不遺餘力。村制內容。辦理外交。駕輪就熟。案卷有條不紊。會計辦理亦當。聞該村長老成練達。爲治村務之熟手。現在頗得地方之歡心。將來造福於民。非淺鮮也云。

昏夜間盜警與火警
李家寨楊德春家馬匹被竊 光榮里沈清山處板房被焚

【奉天】有瀋陽縣境李家寨村民楊德春者。於月之十五日由家赶車來省。到大東區新市街。門牌二〇號。其親屬家探親。不意當日夜間。竟有賊人。將大門撬開侵入。計竊去黑色騾馬兩匹。黃色騍馬一匹。共計價值二百餘元。當時家人等均失於查覺。迨至次晨查見時。方知被盜。當報告警方查緝云。

【又訊】西塔光榮里。門牌六三號。住戶沈清山。原籍蓋平人氏。來奉有年。以赶馬車爲業。於月之十五日午後十時三十分。不知何故。突由板房起火。一時火光冲天。勢甚猛烈。於發覺後。各消防隊赶到。將火撲熄。結果。雖未殃及北鄰。但木板房一間。化爲灰燼。損失價值約近百元之譜云。

刑事案之統計
竊盜罪犯佔最多數 日領警察署之發表

【吉林】大吉林市之裡面。各種罪犯事件。逐日發生。屢經日滿當局。努力取締。統計昨年當地友邦領事館警察署。辦理各種罪犯案件。以月計如左表。總數五七五件。其中竊盜占三二九件。一日平均約一件。

竊盜一月三五。二月四二。三月二七。四月二五。五月二二。六月四四。七月四九。八月三二。九月三二。一〇月四〇。一一月三六。一二月四六。計三二九。

詐欺一月四。二月八。三月二。四月五。五月六。六月二。七月五。八月四。九月九。十月五。十一月五。十二月一二。計六五。

橫領一月三。二月一。三月二。四月四。五月二。六月四。七月無。八月六。九月二。十月五。一一月一〇。十二月三。計四二。

傷害一月一。二月一。三月二。四月一。五月二。六月無。七月一。八月五。九月二。十月三。一一月二。一二月三。計二三。

業務橫領。一月一。二月一。三月無。四月一。五月一。六月無。七月二。八月無。九月二。十月一。一一月一。一二月三。計一二。

阿片烟一月一。二月無。三月無。四月無。五月無。六月四。七月四。八月無。九月四。十月無。一一月無。十二月無。計一三。

恐喝一月無。二月一。三月無。四月五。五月一。六月無。七月一。八月無。九月無。十月無。十一月無。十二月無。計八。

賭博一月一。二月無。三月一。四月無。五月一。六月無。七月無。八月無。九月無。十月無。十一月無。十二月無。計三。

禁製品一月無。二月四。三月二。四月無。五月一。六月一。七月五。八月三。九月一。十月無。一一月二〇。一二月無。計二〇。

其他失火。放火。背任橫領。強盜傷害。名譽毀損。詐欺橫領。省令違反。通貨僞造。誘拐。公文僞造。竊盜詐欺。過失傷害。迫脅。殺人。詐欺第約六十件也。

限制當商收受物品 須嚴格審愼檢查
倘遇跡近可疑報告警察 知而不舉懲辦沒收盜品

【吉林】吉林警察廳。關於省署制定質業取締法命辦理須知。業經施行有日。玆者警廳對於市內各當商。古物商收受物品。或質當物品。務須嚴格審愼。是否盜取抑或賊贓。均應嚴格審查。倘有近可疑者。即時通知就近警察。以便盤查。如知而不舉。定行嚴懲。以警爵法。並設收其盜品。以資儆戒。已飭各當商遵照矣。

新陳代謝 交替忙碌

【析木城】附近岫界八區各村。日前之舊村制。面積狹小。零散四方。不便統治。故於康德三年十月間。各區奉上憲通令。歸併村公所。業經區劃妥定。新村地址。統制擴張。實行辦理一切事宜。但舊村之賬目。欵項。及案卷等。亦必須交代清楚。方能解散。目下辦理交代。星夜忙碌。將來岫岩村制。定有一番新現象云。

爲謀治安向上 添設巡邏箱

【析木城】本邑地處岫海孔道。而鄰邑匪患頻仍。時有來隙潛入之虞。當局爲防患於未然計。特製巡邏箱數十箇。按設於街頭巷口。及重要地點。嚴令保甲壯丁。晝夜梭巡。密防宵小。不得稍懈。違者重懲。不宥。故我邑頓呈路不失遺。夜不閉戶之王道樂土云。

商店發賣神紙 市面頓呈繁榮

【析木城】陽曆年關已平安渡過。而陰曆新年。又屆臨頭矣。官方雖三令五申。嚴令廢除數千年來之媚皂佞神等迷信陋習。無如我國民智識淺陋。相沿已久。一時尚難破除。年舊習。是以本邑各商店。與各攤床。於近日以來。紛紛陳列神紙年貨。三鄉老携子帶孫。前來購買各色祝年用品。一時市面。頓呈繁榮氣象云。

舊歲臨邇 年貨上市

【吉林】物換星移。歲月如流。新年已屆。舊歲將臨。我國一般鄉民。對於舊年積俗。習以爲常。際此昇平盛世。均皆欣欣愉愉。共慶豐年。故本市各家商號。應合人民之積俗及需要起見。對於一切年貨。均行備齊。若河南街之和興隆。義泰宏。興昌隆。北大河之景合台。義聚昌等諸大商店。盡已開始發售年貨。當此時產上市之期。鄉民對於購買力甚覺踴躍。致本市商況頗形活潑而興盛。

官民自衞之槍彈 紛紛繳送警廳
其徘徊觀望者不日陸續送到 警廳對自願繳納者深爲嘉許

【吉林】省治安維持會。吉林省公署。警務廳。會衛於去年十二月中旬佈告。爲民間自衛團槍械。誠恐流入匪人之手。擾害治安。曾經規定收買章則之後。而一般民衆、遵章自願繳銷者。固不乏人。有携帶者。非但有涉及法紀。倘被匪人得去。滋生事端。於治安上有莫大之影響。自佈告起。官民等限於康德四年四月末以前繳銷。倘仍持藏匿。一經查出。定依法嚴懲。決不寬貸。自佈告後。官民等以樺甸。敦化等縣之殘留股匪。經第二軍管區管下各部隊。會同駐在各地之友軍。並當地之警察隊。在冰天雪地。不休不眠。合力之大討伐。逐漸肅清。四野安謐。將有路不拾遺。夜不閉戶之勢。商民無憂。咸歌樂歲。以故有槍械之官民。覩玆昇平盛業。與其有槍在手。不獨有違命令。抑亦實遭匪賊覬覦之心。難免橫生不測之禍。遂來爲防患未然計。相率到警察廳。自願繳納槍彈。其徘徊觀望者。不日陸續送到。該廳對於此等自願繳還槍彈之人。深爲嘉獎云。

專賣署規定 售鹽法價

【吉林】吉林專賣署。玆公佈謂奉中央財政部令。自康德四年一月日。各地專賣署局。專賣官署售鹽價格。規定如左。

專賣官署	粗鹽	精鹽
吉林	六、三五	七、九〇
磐石	六、二五	
樺甸	六、八五	
九台	六、二五	
敦化	六、六五	
蛟河	六、五〇	

計粗鹽以五袋。精鹽一袋爲起碼。以新秤每百斤之價。

醫藥研究會 舉行發會式

【吉林】吉林市醫藥研究會。前奉協和會吉林市本部令該會於一月十三日午後七時假漢和會醫講習會場（德勝街）舉行協和會醫藥研究會發會式典禮。彼時至爲隆重矣。

滿協聯會 在公會堂舉行

【吉林】滿協吉林市本部徐部長。於月之十四日。召集各分會委員。在公會堂。開康德四年度第一回吉林市聯合會協議會。以便研討本年進行協和方針。而達美滿之目的也。

自働車開拓市外線 吉林舒蘭對開

【吉林】自動車股份有限公司。於去歲十二月十五日。正式成立。往返市內線銀色大汽車。自臨江門至吉林站。又自北山至吉林站兩線。爲市內線而營業。其運行車輛甚爲優適。分配運行改善均稱良宜。因創設伊始。用之市民尚不見特殊踴躍。近來該公司於市內線之外。籌劃市外線。以資交通便利文化發展。雖屬營業。其於社會裨益甚大。現在已開通者爲吉林舒蘭間。每日吉林發九時。四間房發十時。相互開行汽車一次。其他如樺甸。磐石等線。現下正在加急籌備中云云。

老婦吞烟 幸經春華醫活

【西安】本縣西門裡。住戶榮永山之妻。年已六旬。於昨日即（十三日）因與其兒媳口角。老婦乃私至本街鴉片零賣所。購鴉片三枚。暗吞腹內。待有三句鐘之久。目閉牙定。不省人事。家中人等始才知覺。遂連呼不已。無所措手足。無奈遂購壽衣等。已穿停妥。敬候送別。乃又有宮樂畔者。係其婿聞知。急至近前聞有呼吸之聲。立即往春華醫院。將閻大夫請至。連連注射數針。該婦烟毒漸漸失去。少頃立愈。聞閻大夫不但治好秦老婦。每年治愈吞烟者多矣。亦是醫界名醫。眞有妙術也云。

自製清香紅綠名茶及代理台灣各種名茶
零售批發
各貨提高　定價低廉
大連奧町　源盛德茶店總批發處
長電話二六七一一　電報掛號7775

日活館
桑港　嘉內玆德•媽庫蕊那爾德主演
業諸根之江戶子三太　山本嘉次郎監督
女人哀愁　原作監督 成瀨巳喜男　主演 入江高子

大連西崗新大街
瑞盛德茶棧
新茶到齊　各貨提高　歡迎試品
長電話三三七六八番

中國銀行大連支行
承辦各種存欵放欵並國內外
各大商埠匯欵及押匯事宜
營業時間（上午十時至下午四時）
電話　長二、四三八九　長二、四五九九　二、四七九五　二、七二八九

滿洲國財政部發行福民獎券中彩号票

第三十四回福民獎券中彩號碼

玆將中彩號碼列下自康德四年一月二十二日起在各地代賣所（限得彩金未滿壹百圓者）及滿洲中央銀行各地總分支行（限得彩金在壹百圓以上者）憑獎券兌付得彩金（甲乙丙丁四組號數相同）

康德四年一月十六日　滿洲國財政部

彩別	金額（張數）	號碼
頭彩	壹萬圓（1）	8,676
附彩（得頭彩號數之前後號數）	參百圓（2）	8,675　8,677
二彩	參千圓（1）	30,793
附彩（得二彩號數之前後號數）	壹百圓（2）	30,792　30,794
三彩	壹千圓（1）	44,655
附彩（得三彩號數之前後號數）	伍拾圓（2）	44,654　44,656

四彩　壹百圓（23）

201	23,279	35,410
1,303	24,968	36,149
4,170	26,409	39,132
4,650	81.185	40,326
13,655	31,584	40,439
14,362	31,635	41,643
14,550	32,743	48,951
15,019	33,538	

五彩　五拾圓（48）

923	2,801	37,002
1,495	3,460	37,408
2,204	4,364	38,956
	4,832	40,562
	5,124	41,537
	6,812	42,491
	7,449	43,077
	10,399	44,228
	10,827	44,352
	10,878	46,829
	11,113	48,543
	12,727	49,608
	13,051	49,936
	15,137	
	17,317	
	18,580	
	19,352	
	19,865	
	20,116	
	23,732	
	23,820	
	24,268	
	24,314	
	26,207	
	27,795	
	28,418	
	28,444	
	28,557	
	28,607	
	30,524	
	33,656	
	36,563	

六彩　拾圓（240）

63	2,749	5,354	10,862	19,434	25,743	32,042	38,563	46,261	47,766
350	2,874	5,534	10,932	19,547	25,758	32,210	38,627	46,434	48,255
542	2,907	5,618	11,095	19,588	25,812	32,414	39,463	46,446	48,545
973	2,985	5,676	12,351	19,647	26,366	32,521	39,666	46,524	48,792
1,010	3,113	5,769	12,383	20,046	26,746	33,026	40,320	47,038	49,023
1,322	3,142	5,824	12,464	20,094	26,803	33,802	40,652	47,169	49,358
1,343	3,453	5,836	13,127	20,556	26,815	33,807	41,168	47,343	49,511
1,358	3,491	6,311	13,248	20,637	26,922	33,814	41,238	47,664	49,824
1,455	3,768	6,987	13,420	20,904	27,342	33,927	41,325	47,689	49,957
1,539	3,841	7,073	13,811	20,920	27,355	34,101	41,560		
1,617	3,891	7,142	13,883	21,141	27,909	34,164	41,609		
1,707	4,045	7,469	13,975	21,201	27,948	34,216	41,628		
2,095	4,211	7,619	14,561	21,274	28,132	34,291	42,722		
2,356	4,560	7,831	15,708	21,278	28,308	34,336	42,860		
2,527	5,144	7,933	15,955	21,329	28,313	35,253	43,159		
		7,992	16,161	21,883	28,469	35,555	43,180		
		7,993	16,225	21,901	28,932	35,757	43,270		
		8,216	16,588	21,966	28,968	35,802	43,280		
		8,326	16,791	22,096	29,172	35,932	43,803		
		8,721	17,052	22,373	29,245	35,939	44,237		
		8,882	17,066	22,488	29,445	36,266	44,273		
		8,918	17,148	23,774	29,656	36,519	44,517		
		8,948	17,167	23,900	29,671	36,912	44,693		
		9,056	17,752	24,077	29,714	37,109	44,769		
		9,141	17,756	24,377	29,787	37,124	45,040		
		9,207	18,181	24,453	30,092	37,661	45,108		
		9,404	18,183	24,615	30,564	37,900	45,408		
		9,405	18,487	24,759	30,765	38,056	45,629		
		9,813	18,629	24,789	30,778	38,185	45,642		
		9,825	18,765	25,271	30,861	38,187	45,772		
		10,489	18,837	25,310	31,515	38,204	46,198		
		10,854	19,272	25,611	31,839	38,290	46,209		

七彩　五圓（600）

51	1,572	2,955	4,810	7,345	10,262	12,591	15,913	19,201	21,677	25,097	28,076	30,086	33,200	36,410	38,589	42,185	44,395	46,530	48,778
195	1,620	3,007	4,839	7,539	10,367	12,687	16,305	19,314	21,925	25,256	28,078	30,133	33,292	36,421	38,662	42,236	44,403	46,750	48,814
202	1,891	3,123	4,877	7,650	10,628	12,960	16,357	19,385	21,935	25,468	28,156	30,163	33,328	36,425	38,746	42,298	44,420	46,752	48,864
306	1,946	3,181	4,886	7,965	10,767	13,032	16,483	19,494	22,051	25,593	28,201	30,529	33,357	36,459	39,072	42,301	44,454	47,083	49,016
403	1,948	3,189	4,922	7,987	10,777	13,218	16,803	19,527	22,114	25,644	28,241	30,702	33,396	36,562	39,080	42,355	44,480	47,097	49,031
543	2,082	3,203	5,030	8,038	10,785	13,283	16,893	19,556	22,128	25,735	28,413	30,706	33,506	36,643	39,149	42,371	44,509	47,101	49,096
561	2,129	3,246	5,170	8,156	11,059	13,579	16,912	19,672	22,440	25,819	28,417	30,760	33,781	36,686	39,300	42,419	44,518	47,121	49,267
644	2,132	3,313	5,209	8,176	11,139	13,726	17,110	19,706	22,460	26,018	28,423	30,835	34,132	36,789	39,527	42,575	44,534	47,174	49,277
682	2,298	3,323	5,230	8,182	11,168	13,778	17,278	19,760	22,656	26,058	28,506	31,152	34,143	36,930	39,602	42,641	44,640	47,303	49,372
854	2,349	3,333	5,389	8,281	11,184	13,822	17,409	19,779	22,873	26,086	28,509	31,166	34,259	36,987	39,691	42,677	44,676	47,308	49,522
956	2,392	3,434	5,454	8,353	11,199	14,051	17,412	19,960	22,882	26,113	28,561	31,329	34,275	36,993	39,820	42,701	44,731	47,423	49,611
972	2,498	3,448	5,476	8,648	11,226	14,282	17,424	20,190	23,090	26,115	28,577	31,416	34,533	36,999	40,094	42,719	44,826	47,424	49,666
978	2,514	3,657	5,483	8,662	11,242	14,327	17,461	20,276	23,299	26,124	28,595	31,449	34,585	37,011	40,137	43,059	45,030	47,504	49,729
1,217	2,564	3,752	5,539	8,667	11,377	14,329	17,559	20,335	23,359	26,451	28,624	31,654	34,785	37,192	40,282	43,229	45,052	47,658	49,880
1,269	2,606	3,770	5,591	8,684	11,435	14,341	17,567	20,389	23,457	26,520	28,636	31,665	34,804	37,222	40,434	43,253	45,085	47,679	49,905
1,326	2,635	3,814	5,726	8,704	11,449	14,516	17,710	20,518	23,458	26,555	28,695	31,714	34,870	37,230	40,435	43,303	45,087	47,719	49,966
1,376	2,754	3,818	5,759	9,098	11,462	14,566	17,771	20,586	23,548	26,556	28,780	31,871	35,041	37,267	40,448	43,343	45,199	47,745	[illegible]
1,438	2,775	3,918	5,791	9,127	11,600	14,748	17,876	20,595	23,599	26,575	28,876	31,931	35,241	37,354	40,466	43,348	45,440	47,799	
1,510	2,810	3,932	5,831	9,129	11,626	14,846	17,904	20,615	23,638	26,810	28,969	32,089	35,327	37,412	40,527	43,429	45,445	47,964	
1,559	2,890	3,961	6,662	9,380	11,695	14,918	17,921	20,895	23,646	26,829	29,246	32,114	35,444	37,572	41,112	43,467	45,620	48,001	
		4,008	6,701	9,392	11,771	15,007	17,956	20,993	23,716	26,867	29,260	32,141	35,463	37,575	41,119	43,510	45,644	48,160	
		4,030	6,735	9,432	11,800	15,121	18,001	21,003	23,804	26,982	29,552	32,308	35,466	37,730	41,187	43,540	45,653	48,184	
		4,098	6,761	9,453	11,906	15,328	18,189	21,127	23,808	27,118	29,687	32,386	35,680	37,798	41,240	43,663	45,827	48,300	
		4,161	6,802	9,455	11,937	15,373	18,208	21,130	23,816	27,146	29,732	32,643	35,684	37,814	41,317	43,688	45,852	48,335	
		4,301	6,838	9,494	12,068	15,374	18,254	21,242	23,832	27,273	29,789	32,782	35,736	37,959	41,358	43,825	45,962	48,373	
		4,386	6,867	9,506	12,073	15,385	18,695	21,485	23,929	27,335	29,803	32,851	35,737	38,126	41,592	43,834	45,997	48,452	
		4,517	6,907	9,539	12,092	15,422	18,760	21,533	24,084	27,379	29,886	32,978	35,841	38,172	41,624	43,978	46,028	48,462	
		4,534	6,982	9,553	12,154	15,566	18,818	21,561	24,151	27,509	29,891	32,994	35,877	38,282	41,746	43,979	46,053	48,568	
		4,547	7,024	9,868	12,172	15,595	18,977	21,609	24,353	27,526	29,958	33,081	36,004	38,377	41,889	44,264	46,073	48,576	
		4,604	7,248	9,917	12,518	15,603	18,983	21,612	24,558	27,741	30,039	33,154	36,298	38,471	41,905	44,268	46,172	48,623	
		4,734	7,335	9,921	12,528	15,651	18,988	21,662	24,863	27,755	30,040	33,181	36,325	38,513	41,909	44,290	46,319	48,670	
		4,809	7,339	10,254	12,575	15,653	19,091	21,673	24,942	27,999	30,066	33,182	36,354	38,544	42,182	44,363	46,380	48,689	

聲明出賣房屋土地

啓者本會先年曾受仁記錢莊債權之委託將沒收仁記錢莊之房屋土地代爲管理現各債權一再請求將沒收之產業賣出所有沒收之手續登記更名早已完了吃租多年並無糾葛其產業在舊復州城東附近共土地約四十餘日林地房屋在外若有願買者於本月二十日以前來本會面商可也此佈

社團法人　普蘭店商務會謹啓

省公署農務科召開
復興二荒地會議
敦化額穆舒蘭磐石四縣
開設共同販賣所十個所

【吉林】吉林省下數年來。極度疲敝。農村之更生策。對於二荒地復興計劃。其他各種之施設。在銳意努力中之吉林省公署實業廳。於去年十月二十日起。至今年春季二月末止實施二荒地生產大豆之共同販賣斡旋。其目的即抵制從來投賣不良糧棧。低廉價格收買之今爲農作物大豆價格水準點平衡。以便救濟農村。去年度實施區域。現在二荒地復興計劃實施之敦化。額穆。舒蘭。磐石。伊通。樺甸等六縣。其中治安交通上。比較實施容易。則認爲敦化。額穆。舒蘭。磐石四縣。開設共同販賣所共十個。所關於販賣事項。業於去年十月十日。在省署召各關係科長會議一次。自共同販賣所實施後。頗收良好成績。吉林省公署實業廳。農務科玆因科長。以今年一月間。正康德四年度開始時期。轉瞬農事。關於復興二荒地生產大豆之計劃必須妥爲籌劃特於月之十一日午上十一時。召集關係主幹詳細討論。以便實施云。

社會事業講習會
已開始講習
講師中央派員幷省署各科長
課程地方行政滿日社會教育

【吉林】省社會事業聯合會。關於社會事業講習會。於本月十二日至十六日。計五日間。在省立師範附屬小學校。開催社會事業講習會。省下各市縣講習人員。均於十一日先後到省署社聯會報到。於十二日午前十時。開始講習。其課程時間。並開會式暨講習姓名。一併誌之如左。

△開會式

一、全体肅立。二、向國旗行最敬禮。三、開會詞。四、捧讀訓民詔書（會長）。五、會長訓詞。六、禮成攝影。

△講習會課程表

一月十二日十時至十二時訓詞。午後一時至三時社會行政。（中央派員）

十三日午前十時至十二時地方行政。（荒川事務官）午後一時至三時。勞働行政。（中央派員）

十四日十時至十二時。社會教育（王禮教科長）午後一時至三時。日本社會事業。（中央派員）

十五日十時至二時。滿洲社會事業（劉行政科長）午後一至三時。日滿不可分離之關係。（海老澤事務官）

十六日十至十二時。社會聯合會章程。（周社會股長）午後一時至三時（座談會）

△終講式

一、全体肅立。二、向國旗行。鞠躬禮。三、捧讀回鑾詔書。四、閉會詞。五、會長訓詞。六、顧問訓詞。七、副會長訓詞。八、講習証書授與。九、講習員代表答詞。十、禮成散會。

外縣優良教員多名
派遣市內各校
長嶺劉振武等已來省服務
迨一年期滿後仍遣各歸原校

【吉林】省公署教育廳。於去冬據廳內各員視察各縣校。教員教育成績優良。並據各縣呈報品學兼優教授得法者。當由教育廳將長嶺等縣。派遣吉林市內各校担任教員劉振武等十五名。業經指派各校。於開學時分別服務。以期互相觀摩。而資改進。聞在市內各校服務期間。以一年爲限。至期滿後。各員仍回原校。玆將服務外縣轉入者教員氏名錄左。

△吉林市派遣教員一覽表（由外縣轉入者）

氏名	縣名	出身學校
劉振武	長嶺	吉林省立第二師範學校
徐盛名	農安	吉林省立第一師範學校
宋顯斌	德惠	德惠師範講習科
劉金重	伊通	吉林省立第一師範後期
姚延升	雙陽	吉林第二師範後期
楊迺賡	敦化	吉林第一師範校
王自强	樺甸	東特第二中附設師範校
王固本	磐石	磐石師範講習科
李向青	舒蘭	吉林省立第一中高級
敦光復	懷德	新民相亭私立中學校
程萬銀	扶餘	扶餘師範講習科
劉宗文	九台	長春師範學校
麗福元	長春	長春師範學校
沙秀清	額穆	吉林第一師範學校
金明遠	永吉	吉林師範學校後期

商民移轉新撫順
調查表轉送礦方

【撫順】千金寨舊市街商民移轉新撫順街者。計至康德三年十二月末。經縣街移轉委員會。詳細調查。已有六百十三戶。曾經塡具調查表六本。（係按親仁中和福民北堤及大馬路與驛前直轄各分所爲標的）共爲六百十三頁。於一月一日呈送縣公署。轉送炭礦矣。或於炭礦整理支配完竣。第一期移轉緩和金。即可分別發放云。

縣署編三年統計
蒐集資料

【撫順】縣署總務科。現爲編纂全縣康德三年度統計書。玆聞已於本年一月七日。製定表式。分發各屬。依式照塡。幷限於一月末。一律送交總務科。以憑彙編云。

街所招考打字員
正取劉貴珍女士
副取者爲呂王兩女士

【鐵嶺】本邑街公所。招考打字員。當於十一日下午二時。在街公所舉行考試。課目爲國文。日語。打字。於常街長。閻局長。監視之下。分別考試。結果。正取劉貴珍女士一名。副取呂王二女士。業於十三日。在街公所門前掛牌揭示云。

紅卍字會施粥廠
第一期食粥人數

【西安】紅卍字會施粥廠。于去年十二月廿八日。開始舉辦。一般無告貧民。歡欣異常。玆查該廠第一期。施粥人數列左。

十二月二十八日　男四十七人。女二十一人。小孩三十人。用米九斗。

二十九日　男一百〇五人。女三十人。小孩五十五人。用米一石四。

三十日　男一百一十七人。女三十人。小孩七十人。用米一石五。

卅一日　男一百二十一人。女三十四人。小孩七十五人。用米一石。

一月一日　男一百二十一人。女二十六人。小孩七十人。用米一石四。

二日　男一百一十人。女三十九人。小孩八十人。用米一石六。

三日　男一百三十三人。女四十五人。小孩百一十三人。用米一石八。

總計。男七百五十四人。女二百二十五人。小孩四百九十三人。用米九石六。據該廠主事人稱。本年秫米因收成不佳。米之成色。遠不如去年。故今年施粥用米。較去年之增加。除施粥外。並有鹹菜豆等。亦該會之仁慈。爲貧民謀幸福。現聞食粥人數。與日並增。將來之成績。不問可知也云。

商民添置日旗
以備懸掛

【營口】警務當局。關於勵獎揭揚國旗。查現在市民凡有慶祝賀喜日多數懸掛滿洲國旗。對於友邦國旗。有不撤底印象備置之處。玆爲顯爲國民精神之統一。及日滿一德一心之表現計。嗣後各市民。務須應備置日滿兩國國旗。凡遇有日滿兩國之祝祭日。及其必要時。一律懸掛不得蔑視。以表日滿親善盛義云。

各界籌備歡迎
警務廳長

【牛莊】牛莊警察署。及街公所。玆奉憲令爲奉天省公署警務廳長前田氏。刻爲熟悉各地民俗。及政情起見。特於前由奉天起節。躬往各縣視察。聞昨已抵海。擬不日來牛。各界得悉。除期前洒掃街道。俾商民一致懸旗。以表歡迎外。凡日滿官商警學。及新聞界。一律參加。屆時出郭迎迓。既資敬慕。而表歡迎云。

舊曆年關將屆
警署佈防周密

【九台】本縣九台警察署。新任蔣署長。現以舊年臨邇。街市往來商民衆多。難免宵小溷跡。擾害治安。除飭所屬各派出所。認眞勤務外。復派官警輪班梭巡。該署長仍恐防範不周。親自晝夜督查。各官警等。頗知束身自愛。各個振奮精神。不眠不休。勤於職務云。

四鄉農民紛紛來城
繳納課賦踴躍異常

又本縣居京省之間。爲吉長鐵路之中樞。每年禾稼登場。亦爲大豆聚集之所。是以農民藉賣大豆機會。紛向縣署財務局繳納課賦。刻以舊曆年關。加罰期限較近。而完錢糧者異常踴躍云。

鹽務駐在所
改爲專賣局

【九台】吉林專賣署下九台駐在所。主任淺田又五郎。刻又奉上峰命令。將在九台駐在所。改爲九台專賣局。淺田主任。改爲代理局長。添派屬官曹大鵬。職員朱炳雲。何樹成等三名。滋局助理一切。訪聞食鹽。亦歸該局辦理。淺田局長。以此改組。規模宏大。職員衆多。原賃房屋。實覺窄小。對於辦公。諸多不便。刻又擇賃商。孫明珍新築新開路路西洋式門面房屋。不日實行遷入辦公云。

協和會朝陽縣本部召開
縣聯合協議會三誌
討論協議各事項既盡且詳

【朝陽】本縣協和會縣本部。此次召開之縣聯合協議會。兩日開會之經過情形。及各項提案。均已刊載前昨兩日本報。玆將第三日午前十時。繼續開會第三日之提案。賡續誌之於後。

廿六、棉花種子之件。于文瑞說明理由參事官答覆。（從略。）議決。照參事官意見通過。

廿七、金融合作社之件。張方恒說明理由張國柱社長答覆。敝社因社員太少。放欵較少。收利自微。經費不足。所放利息較重。將來社員漸多。放貸亦多。利息即多。自有減輕之希望。參事官謂。敝人對此頗有關係。前在錦州省開金融合作社理事會。敝人曾出席。此案之關鍵。爲手續利率貸欵數目。金融合作社對以上各點。中央均有一定規章。故本縣實難答覆議決。應提請省聯合協議會。此案保留。提出省聯合協議會。

廿八北票永溝之件。武劍侯說明理由鐵路工務段答覆。理由說明。地址不知在何處。武劍侯指明地址。工務段答覆。此案須先調查清。楚始能規定辦法。且此路係北寗路修築。本席實難答覆。參事官謂。此案不僅鐵路關係。與縣政亦有關係。詳查再辦。（但此案如謂係北寗路修築。即與鐵路無關。請問現在之所有權。況如確有於交通。當然與縣政攸關。參事官之答覆。甚爲有理。）議決。此案由本會協同縣當局與鐵路當局調查。再行核辦。

廿九、郵寄代辦所之件梁聖宣說明理由。木頭城子提出臨時動議。請增設郵差。郵局長答覆。設郵寄代辦所。請各分會長調查當地商號戶數人口。僑民在外　作事人數。以便轉請。木頭城子請設郵差。限於經費可能。議決。添郵寄代辦所。由各分會調查情形。木城子添設郵差。現辦不到。郵件由平房子轉遞。

卅、駱駝營子國道橋梁之件。馬有揚說明理由。內務局長答覆。（從略。）議決。此橋係國道關係。縣當局調查詳情。與國道局聯絡辦理。

反共決議之如下。（係馬輯四提出臨時動議。請發表反共決議文之件。）

世界黑暗。禍亂時起。人類不幸。邪說盛行。自二十世紀以來。共產主義。發源於蘇俄。流行於世界。飾巧妙之僞裝。揮兇惡之魔手。以唯物利己之學說。爲破壞擾亂之工具。結果所趨。何堪設想。我協和會爲謀世界之和平。人類之幸福。職責所在。義難緘默。故於康德三年十二月七日。發表反共宣言。喚醒民衆。滅此朝食代表等。義憤所激。責無旁貸。誓當遵照宣言。領導民衆奮鬥。與此人類公敵之共產主義相對共產學說。誓予斷除。對共產黨員。誓予殲滅。其有受共產誘惑。爲共產奔走者。永誓予滅絕。使共產毒害。永不發生。以確保我東亞之和平。而謀民族之幸福。當玆縣聯合會開會之際。謹決議如左。

以上提議事項。不下三十餘件。該本部預先刊印成册。標明何件。并盡理由和對策。當場按次提議。凡關本會議案。由河谷事務長答覆。均照對策議決。（答文從略。）關於本縣議案。除由、內、警、財、教各局答覆外。餘其多由米村參事官。逐次解決、（蒙地之件外。餘皆從略。）其他各機關之議案。皆由各首領答覆。議決。（均詳載之）總之此次出席之各代表。胥達所期圓滿之目的地將來此舉。造福地方。定非淺鮮。雖日由各代表熱烈提議。亦皆縣當局及各首領均能諒解容納之所致也。縣本部按四日計。每代表每日發給宿食費兩元。旅費在外。各代表均行心滿意足。愉快而歸云云。

全縣聯合協議會
提出議案解答

【海城】滿洲帝國協和會。海城縣本部。舉辦第一回縣聯合協議會。已於十二日上午十時。即假省立海城師範學校大禮堂內。正式舉行。由全縣各區村選派代表七十餘名。提出議出議案四十餘件。均由縣關係當局。詳確解答。槪誌於下。三日公決案件。玆將於十

縣聯表決議案

（一）關於促進納稅知識之件。（大甲屯分會提出）（議決）務須竭力實行。不必組織納稅會。

（二）關於各區支部。設置日語學校要望之件。（毛郁屯。周正堡。耿莊子。牛莊。各分會提出）。（議決）學習日語實爲當務之急。但欲創辦正式日語學校。困難諸多。可於村立學校內。附設日語民衆夜校。以便普及日語之學習。

（三）澈底協和會精神。以謀促進國運之件。（教育。騰鰲堡。藍旗口。上夾河。西王鐵屯各分會提出）。（議決）依案採取。竭力實施。不必組織其他任何會休。

（四）關於普及建國体操之件。（教育分會提出）（議決）各支部組織實行委員會。與縣本部聯絡辦理。以實行其他應作事項。

（五）刊行協和雜誌之件。（教育前郭家台。分會提出）（議決）將來竭力推行。以伸張本會之使命。

（六）各分會應籌設圖書室講演室之件。（教育分會提出。）（議決）由城內縣本部推廣。以逐漸伸張。普及於鄉村各分會。

（七）行政區劃。改定要望之件。（城內市民分會提出）（議決）希望達到負担能力之均衡。不在面積之均衡。街公所擴充事項。縣當局正在考慮實施中。

（八）關於建設工業都市之件。（城內　商工市民　分會提出）。（議決）需欵過多。縣署無力援助。但如有投資開發者。縣署可力爲介紹。技術方面。可力爲指導。

（九）關於治水施設之件。（前郭家台。里家窩棚。官草溝。周正堡。西牛古城子。城內市民分會提出）（議決）俟轉請提出省聯合協議會。指示辦法。

（一〇）設立貧民收容所。及職業工場之件。（炒鐵河子分會提出）。（議決）縣當局已具相當籌劃辦法。即請由縣當局量辦理。

（一一）關於企劃柞蠶發展之件。（馬風屯。白石寨。分會提出）（議決）柞蠶事業。本縣具有熱心提倡。柞蠶學校。一時礙難辦到。將來可於本縣農科學校。附設柞蠶科。以期竭力提倡。

貸與洋炮事。現正考慮中。而臨時看護所准予辦理。惟須呈請後。施行之。

（一二）希望嚴重取締匿名信之件。（城內市氏　分會提出）（議決）務要革除弊習。

（一三）集家地帶。於農耕可搭設窩棚之件。（八岔溝。白家堡。黑金寨　分會提出）（議決）准予臨時搭設。但須呈請後辦理之。

（一四）關於修道被閉水溝開通之件。（析木城分會提出）。（議決）呈請批准後。可以依案實行。

（一五）徵工實施加以計劃之件。（城內市民分會提出）（議決）前因工作急促。致未公平。或者有之。以後必詳細調查。而期公平。

（一六）請求將商工業者。旅行許可証。延期至四個月之件。（城內商工會提出）。（議決）事關部令。呈請後再奪。

（一七）檢定醫師。及產婆之件。（新台于分會提出。）（議決）醫師法業。經頒佈將於本年四月一日。舉行檢定醫師。而產婆亦在竭力甄別中。如有誤人之醫師。及產婆。定予嚴加懲處。

（一八）關於修築道路。宜利用農閒期之件。（王石堡子分會提出）（議決）以後修道必有變通辦法。絕不妨害農作。所陳保護道路。已由本縣擬具方策。呈請上憲。諒不久即可批回照辦矣。

（一九）解除鐵道。及警備道兩側。高田禁止栽種之件。（岳州分會提出）。（議決）將來提倡種矮高粮。栽種高田緩期辦理。

（二〇）爲不逞之徒。藉端敲詐。懇請嚴令取締之件。（西安村分會提出）。如有發生該項者。可立即報告警務當局。嚴行取締。

（二一）鴉片吸食者。剷除之件。（藍旗堡分會提出）（議決）依案陳所見。澈底剷除。（提出省聯合協議會）

（二二）關於縣道許可通行車馬之件。（牛莊分會提出）（議決）俟由縣警務當局、與鐵路局之聯絡。將來准予載客馬車　通行。決不准　大車通行。

祝融駕臨畫棚

【錦州】本月十二日午前十時頃。本市西關河套之畫棚。因一時不愼。致告火警。只因該處四面廠濶。正當風道。火烈風猛。竟延燒畫棚子四家。魚店一家。雖經消防隊等馳救。幾家棚貨。皆兆焚如。只其他附近人家。經消防隊竭力營救。始得免禍。至午後零時。方始平熄。被災人家。不勝悵傷云

奉垣社會寫真
海閣秀所記

盜犯嫌疑判徒四年
高法院提省更審
事涉迷糊且在大赦以前
檢官律師主張宣告無罪

有黃慶香者。現年二十五歲。法庫縣三區大康堡子村人。素以務農爲業。家道亦甚小康。迨民國二十年日曆臘月十七日趕車至八里房村搬運秫稭。行至河南。（遼河南邊）忽有匪首老來好。率匪衆四十餘人。將黃及車馬等一併架去。匪令黃出烟土若干。方許放回。可巧延至是月二十八日晚間。黃乘匪人不備之際。暗中流出。跑至家中。仍然種地爲生。不料康德三年舊曆四月初十日。黃正在家種地之際。忽有三面船警察數人將黃抓送法庫司法公署。結果。以確犯盜匪之罪。判處四年徒刑。以示懲戒。裁決後。奉天高等法院。以爲案情不明。遂提奉審理。今日經審判長張兆麟開庭審理。檢察官陳騰驤蒞庭參加意旨。律師丁樹楷代爲辯護。玆將當庭問答。錄之如次。

問：黃慶香你多大歲數。
答：二十五歲。
問：那縣人。
答：法庫縣。
問：你家在那住呢。
答：三區大康堡子。
問：你作甚職業呢。
答：莊稼人。
問：因你犯强盜匪罪。經法庫司法公署。判你四年徒刑。本院以爲案情不明。重新提問你。你把犯罪事實說出來吧。
答：民國二十年舊曆臘月十七日。我赶車去拉秫稭。被匪首老來好裹到四區大桑林子。到臘月二十八日晚間。我偷着跑回來了。
問：你家還有甚麼人呢。
答：父母。女人。孩子。
問：有財產嗎。
答：沒有。
問：識字不。
答：未念過書。
問：以前你犯過罪沒有。
答：沒有。
問：匪帮有多少人呢。
答：二十多人。
問：你往那拉秫稭去啊。
答：河南（遼河）八間房村。
問：怎去那拉秫稭呢。
答：我家在那種地。因此上那去拉秫稭。
問：八間房離你家多遠呢。
答：二十多里地。
問：你被匪裹去啊。
答：全裹去啦。
問：你跑出來時。車馬呢。
答：扔下啦。
問：不是你甘心願意爲匪嗎。
答：不是。
問：匪人留你車馬爲拉東西。留你人作甚麼呢。
答：叫我買烟土給他們。才許我回來。
問：你怎跑出來的呢。
答：夜間偷着跑出來的。
問：沒人看守你嗎。
答：他們（即匪人）以爲我有車馬在那。不能逃跑。
問：在警務局你供稱爲匪不假。報字靠友是不。
答：我小名叫小有。警務局過堂時。問我叫甚名。我說叫黃慶香。他們說你一定有兩個名。不是一個名吧。我說小名（乳名）叫小有。後來他們就說我報字叫靠友。
問：你被匪人裹去。是民國二十年的事。爲甚麼去年（康德三年）才抓你呢。
答：我也不知道。我正在家種地。去人把我抓住啦。
問：在那抓的。
答：大康堡子。
問：原審你說正月初四跑回來的。現在怎說臘月二十八呢。
答：是二十八日跑回來的。

此時乃請檢察官陳述意旨。檢察官陳騰驤起立。「本案被告人。原認爲匪屬實。現又反供。不過被告人爲匪。係在大同元年大赦令以前。請依法減輕才是」檢察官述畢。又請律師辯護。律師丁樹楷起立辯護云。「查閱卷宗。被告人雖有爲匪嫌疑。但無强搶之事實。並且被告即係爲匪。亦在大赦令以前之事。請撤消原判。諭知無罪。」審理至此。審判長張兆麟云。「本案今日終結。候宣判吧」遂閉庭矣。

商業 月刊

編輯組織 機構一新

至急招募外埠分社本市及推銷員

四大特色　利益優厚　手續敏捷　銷路至廣　內容充實

內容一般　每期百頁以上、滿載商業論文、商業畫報、商店經營、商業資料商業展望文字、並有商人文藝等。

一、二、三期業出書、四期印刷中、極端適宜於一般商人、官吏、公司職員讀閱、以之爲營商指導刊物固宜、以之爲參考資料消遣刊物、亦處處恰當。

備有分社簡章、函索即寄　欲担任推銷員、來社接洽

定價　全年十二冊三圓、半年一圓五十錢、零售一冊三十錢、

發行所　大連市尾上町一〇一番地　商業研究社　振替口座大連五四八一番　習用電話三、一七九四番

大連全市只有此一家　美味！美味！

青島牛肉　零售與素鷄燒

可試大嚼之青島牛肉請玉臨嘗試必適所好如蒙通電話購買則無論遠近皆能即時送到

明治洋行

明治　素燒食堂

連鎖街京極通　電話二一九一一・三二二九二番

耳鼻咽喉專門科

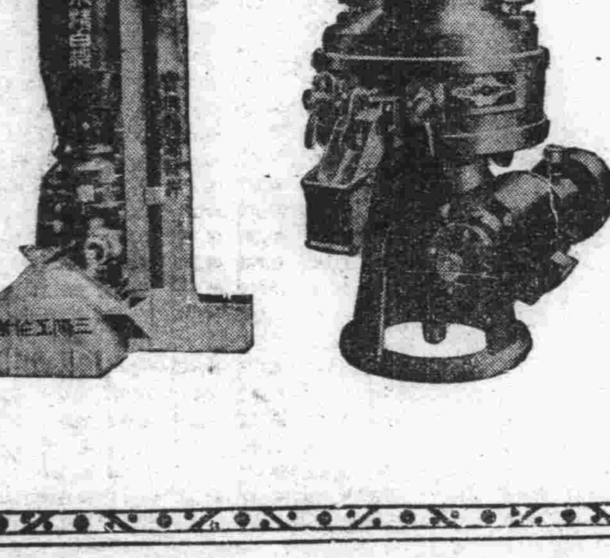
森本醫院

大連市大山通六十三番地　電話二、五三〇七番

院長　醫學博士　森本辨之助

高粱精白機

中野式



滿洲總代理店　奉天浪速通　合名會社　藤田洋行

NO—18

文藝週刊

一九三七、一、十八、每星期一出版

第一〇二期

目錄

莎士比亞的家世……文顯譯
詩話……濟叔
理髮店裡……敏爭
酒樓上……松
寂寞……玫泉
古意……治宇

莎士比亞的家世

蔡文顯譯

姓氏的分布

莎士比亞源出一宗族、其姓經中世紀爲英國各部居民所襲用、——如在坎伯倫之潘利鼓、約克州之凱倫克和董卡斯特、且幾遍及中部諸州、這個姓氏原有武功上的涵義蓋指力能揮戈之意、姓中最初見於記載的人物是威廉莎士比亞或名莎士貝爾、他以盜刦論罪被絞決於一二四八年、他是喀勞斯特州(距斯特來佛亞坊南約七哩)凱弗格特近旁小村之一、克來蒲敦村的人、姓中其次見於記載的是約翰莎士比亞、一二七九年他住於坎特州之福來敦或福律鄧敦、十五世紀時諸爾地方的中世紀聖安尼大基爾特、其會員擁有窩委克州的居民領袖、即有許多姓莎士比亞的人參加過、在十六世紀和十七世紀、這姓氏在窩委克州比較在旁處更常見到、在當地足有二十四個城鎭和鄉村的案卷保存所存有十六世紀莎氏宗族的紀載、而在十七世紀、窩委克州的城鎭和鄉村曾經莎士宗族寄居過的、也有三十四處之多、他們當中威廉成了一個普徧的名字、十六世紀時、窩委克州繁衍的莎氏宗族之一寄居在距斯特來佛北十二哩、巴立克威北近百哩的羅溫敦、羅溫敦有三個瑞恰德莎士比亞他們的兒子都是名喚威廉、這三人現存的遺囑各別於一五六〇年、一五九一年、一六一四年証驗過的、在當時至少另有一個威廉莎士比亞也寄居羅溫敦、因此、詩人莎士比亞不止一次被人給加上別人的許多功業、這些功業按理是屬於他的同時同名諸人的、

詩人的先世

詩人的先世不能十分確說、詩人的父親於一五九六年請求給授紋章時、聲稱他的祖父(詩人的曾祖)於亨利七世時、曾因戰功受封土地於窩委克州、這種自稱尙無確切實証、照紋章世傳的流俗講、這許是全屬子虛、但詩人系出良善自耕農、他的四代或五代的祖先尙做過殷實地主、也是可有的事、一三八九年、因軍功而爲窩委克州伯得斯萊克令敦租戶的亞當莎士比亞、許即是瑞恰德莎士比亞的曾祖、瑞恰德在十六世紀初(至少)三十四年擁有距斯特來佛亞坊約十哩的烏洛克沙鄰近的土地、一五三五年、另一瑞恰德居爲農於烏洛克沙南六哩、斯特來佛亞坊北四哩的斯匿特菲村、他相傳係烏洛克沙族的近親、他或許是詩人的祖父、一五五〇年、他租了羅伯特亞丹的一個莊子和一塊田地:他死於一五六〇年末、次年二月十日、服什斯特遺囑檢認法庭把處理他的貨物、產業、以及債項的檢認書、發付給他的兒子約翰、他在檢認書內被叙作斯匿特菲的佃戶或農夫、遺產的估價爲三十五磅十七先令、約翰以外、斯匿特菲的瑞恰德無疑的還有一個兒子亨利:同時一五六三至一五八三年間斯匿特菲的一位大地主湯瑪士莎士比亞的家世今不可考、却許是他的第三個兒子、亨利一生都住在斯匿特菲、那兒他從事耕作、但事業却日見衰敗、一五九六年十二月、他在很困難的情景之下死去、繼承瑞恰德財產的約翰則頗似是詩人的父親、

詩人的父親卜居於斯特來佛亞坊

一五五一年間、約翰莎士比亞離開他的生長地斯匿特菲村、到鄰近的斯特來佛鎭上去找生活、該鎭乃當時擁有兩千居民的一個繁盛市鎭、當十六世紀中葉、斯特來佛的主要工業是紡紗織布和製麴、有的鉅富即從輕售毛絨得來的一五五三年六月二十八日、鎭上賴普徧繁榮得社團特許証(即特許自治)、五十七年以前、一六一〇年七月二十三日英皇詹姆士一世重新批准鎭上的特許權和市民選舉權、同時、命運却是無常的、當女皇伊里莎白朝將次告終時、雖然鎭上人口估計增加到一半、但工業製造的活動、商業和勞力的利潤、却見中落、本地貿易趨向到僅僅限於進口工藝品和農產物的分配零售而已、而饑荒的年歲、火災的慘重損失、都是屢見不鮮、不過市民生活依然攘往熙來、比較富裕的市民和鄰近的地主都肯盡他們的能力、來減輕鎭上不幸的負担、

在十六世紀中葉、每一個帶有小量資本來自附近鄉村的冒險的移民、在那兒都有他發展事業的希望、當鎭上社團自治的前夕、約翰莎士比亞到了斯特來佛、他立刻勤手做一個雜貨商、經售農產物以及各色由農產物製出的物品、稻子、羊毛、麥芽、肉食、生熟皮革都在他經售貨物之列一些日子以後的文據常把他叙作一個手套商、莎士比亞的第一位傳記家阿布萊却叙述他曾充屠戶的傳說、雖然兩者都無疑地指示他營業的重要部門 但兩者不能認爲道出他營業的全豹、他的各色商品的大部分是靠他家庭在斯匿特菲所耕土地的利潤而來、當他父親還活着的時候、他似乎常去斯匿特菲、直到一五六零年他父親死去、法定的文據才正式認他爲當地的農人 但他的一生、主要地却還是和斯特來佛亞坊打成一片的、

(未完)

詩話

濟叔

一　愛情與詩

格羅綏在「藝術的起源」第二四四頁上有這樣的一段話「我們打開任何一本抒情詩集、我們就會發現其內容之最大的一部份是謳愛情、苦與樂、在原始的抒情詩裡、兩性間的關係是不大提起來的、除非是用很粗陋的方法、在澳洲土人、民考佩人、包圖枯都人中間、我們從沒有發現過愛情詩、林克先生、他是最熟悉這件事的、他說起哀斯基摩人的詩「其中便很少有愛情的成分」、這種缺陷的存在、使我們起初很驚訝、愛情是「人生的冠冕」、莫非還有什麼別的情感能激起更大的情緒來、能更強烈的逼得人在詩裡求發洩麼、對於文明人、這是不能的、但我們已屢次表明、我們不能像在低級文化中的情緒尋求結論、那樣的在較高級文化中的情緒去同樣尋求結論、愛情、在我們的意義中、是一朵花、絕不能在狩獵生活的不適宜的土壤上面開花、在澳洲、在格稱蘭、所謂愛情不是精神上的愛、而是感官的慾望、一經享受、立刻就變冷淡了、最低下的民族也有所謂浪漫的愛之發生、這固是不容否認的、但總是例外、在另一方面、在結婚過的配偶之間也常有兩心的愛慕、但是這林婚後的愛、既永久的在滿足狀態裡、在澳洲也就不見比在歐洲更有做成詩歌發表的必要、威斯脫馬克說得很對、大致講來、在人類進化較低階段裡、兩性間愛情的力量遠不若慈母擁抱兒童時的柔情、」

這一段科學的論斷頗含有一點至理、原始人無所謂愛情民詩、因爲他們的性愛在實際上極容易得到滿足、滿足之後自然就無需有「性慾昇華」那一段作用當然不必作詩這點道理原很平凡、並且不僅原始人爲然、十九世紀英國詩人哲姆士湯姆生有一行很有趣的詩、「嘴唇只在不能吻的時候纔歌唱」、雖然似乎有點煞風景、其實不錯、心理學家佛浴伊德所說一切文藝俱是性慾昇華的學說、稍有點過火、但確有見地、在一部分文藝作品上確是不失爲一個最恰當的解釋、嘴唇能吻的時候、誰還肯用以唱歌、詩是不滿足的呼聲、詩是缺陷的彌補、詩是痛楚的慘叫、詩是苦悶的象徵、——愛情的詩又焉能是例外、自古文章、寫愁苦易、寫快樂難、所謂「窮而後工」也即是這道理、

因此我又想到、中國抒情詩裡、愛情少而友情多、固然詩經裡不少男女相悅之作、但也只能算在歌謠系統裡面、固然歌謠也算是一種詩、但究竟不是詩的主要部分、試把各家詩另做一簡要統計、便會發見其中愛情之作佔極少數、而朋友送別唱和之作倒很大部分、有人以爲這是因爲中國禮教的關係、男女之間不敢言情、這話固然不錯、不過我看還不如換一個說法、不是男女之間不敢言情、而是男女之間無需言情、中國的大家庭制度之下、婚姻比較的早、而此外兩性之間無接觸之可言、所以縱有言情也限於閨房唱合了、

所以愛情詩只能在愛情比較自由而又太自由的地方纔最適宜於產生、只能在有產生必要的時候纔會產生、

二　賦比興

詩有六義、風雅頌賦比興、其實只有三義、因爲風雅頌是体裁的不同、賦比興纔是作法的不同、大概中國詩因爲重意境神韻的原故、一向就重比興、賦是直述、比興是委婉曲達、李東陽「麓堂詩話」有這樣一則:

「詩有三義、賦止居一、而比興居其二、所謂比興興者皆托物寓情而爲之者也、蓋正言直述、則易於窮盡、而難於感發、惟有所寓托、形容摹寫、反復諷詠、以俟人之自得、言有盡而意無窮、則神爽飛動、手舞足蹈而不自覺、此詩之所以貴情思而輕事實也、」

詩當然不能一槪平鋪直叙、如說理叙事的散文一般、不過所謂比興、亦就是修辭學裡的直譬暗喩而已、是一種比較曲折些的方法而已、談不到什麼神妙、說到什麼「羚羊掛角、無迹可求」「不涉理路、不落言筌」等、等那就未免是欺人之談、一切文字都要有意義、詩也不能沒有意義、所以詩儘管曲折、儘管用比興的方法、到頭來還得要言中有物、「言有盡而意無窮」也是誇張其辭、「意」怎能「無窮」至於堆砌辭藻、曲折得令人如墜五里霧中、那便是毫無意義、怎配談到比興?

近人Tillyard著「詩:直與曲」一書、指出詩的兩種寫法、一種是直述、一種是曲達、其說與中國賦比興之義頗相彷彿、直述、是直述什麼、曲達、是曲達什麼、當然先要言中有物、然後無論是直或曲才不至落空、「一切詩多少總有一點曲、無所謂直述的詩」、(第五頁)這是對的、詩是上不完全直述的、直與曲原是個程度上的分別、「公無渡河、公竟渡河、渡河而死、其奈公何!」雖然够得上說是直述、然而一往情深、還是言外涵着一股沉痛、不過曲應該有什麼樣的限度呢、在第二六五頁上我們看見這樣一段——

「直述的詩到了十九世紀就不大被人理會了、至少是沒有人認眞的去作了、這時候法國的象徵主義派起來、對於英國摩登派的詩有很大影響、他們主張的是要把直述完全排斥到詩外面去、此種理論的排斥、其結果是許多摩登派的詩是惡劣的、其實仍是直述、冒充爲曲達、用任一標準來說、都是壞的、……我們今日需要的是一種健全的直述的詩、從這做出發點進而去求眞正的詩的曲折、」

這段話很有理、直述還不曾會、談不到曲達、中國的詩已經有了這樣多的微妙的所在、若要再加上象徵主義派遺留下來的作風、那眞不可以想像、

理髮店裡

新年號幽默小說當選作

敏爭

由語聲聽得出來是有好多人談話、一個啞嗓子話頭兒最勤、而且聲浪最高、有時他可壓倒一切語音、只聽他沙拉沙拉的直喊、

「他媽的、我是有多少看相、若不的我是打他個稀爛、眞裝人呢、學那麼幾手花着兒、圝圖這個爺們來啦!」

「三爺你不要上火。消々氣、該怎麼是怎麼的老歪的牌品不壞、我和他也不是要過一塲啦、鬼子六子的絕對沒有、昨天是你誤會了。」聲嬌柔好像婦女一樣、

「我是要一天半天的錢、什麼我不知道!」三爺一邊說話、在地上走蹓兒、到我的身後、在我面前的大方鏡裡現了原形、

嚇、身材活像個石頭滾子、腦袋又圓又大、硬安到身子上、絲毫看不出脖子來!走到鏡子裡、眼光向鏡裡一掃、拔拔腰板兒、神氣很十足、

小學徒和夥計們都和他很熟、而且對他都很恭維、倒茶的倒茶、點烟的點烟、這眞叫我有些莫明其妙、向來沒看見過他們這樣招待主顧、

三爺還是一個勁兒叨咕:「三爺輸幾個錢不耐事、閃不了腰岔不了氣、有一個地頭兒就够他小子贏一輩子的啦!」

「老歪眞不睜眼、怎麼倒在三爺跟前耍手藝來啦!」一個禿頭在我鄰座的歐椅裡喊着、說時還有些忿忿、腦殼一晃、閃々發光、好像一個電燈泡兒、

「害是這句話、輸幾個臭錢不算什麼、輸的窩心!」三爺說時、將皮襖的襟提起來可力量抖了幾抖、潔白的彎曲羊毛、登時倒垂下來、三爺裂着兩瓣嘴唇咀着毛兒笑、眉間的網紋一直順腦門兒上去、

「喂!你們老哥兒三個也來啦!」三爺笑嘻々的喊起來「嘻々、早來啦三爺!」三人一同這樣答應着、已經大搖大擺的走進屋來、格登格登的鞋底聲立時充滿了小小的屋子、

兩個矮子坐到長櫈上、那個高個兒對三爺說:「昨兒晚上的事、總得求三爺包涵、因爲老歪也不是外人、都是好朋友、若不然我們一定幫三爺打他個小死!」

「眞不睜眼、爺們雖是有的、可不受欺服、昨天虧的欠賬、媽的、人腦袋打出狗腦子來也是不能開付錢的、「三爺仍是忿忿的在地上跺腳、咕咚咕咚的像是用滾子打地身一般、

「三爺是氣話、等老歪來了給三爺作上幾個揖、三爺還是受不了的、那時候叫三爺不還三爺害嫌卖麼呢、」細語的那位又說了、

「待回兒給你們二位見見面、是迎賓樓好呢?是同樂飯店好呢?」大個子點着一枝烟遞給三爺、

「那兒我也是不去的、晚上我害要上四平街、聽說小雲病了、媽的、這幾天我靡去、把她就想病了!」

「三爺買出他來就得了唄!何必三天兩頭的跑四平街、又兩下都惦着呢!」

三爺已經將一架屁股放在椅子裡、大聲的喊着剃頭匠:「小四、刮々臉!」

「嗳!是!」小四甜嘴甜舌的答應了一聲、忙三迭四的走進前來、靈靈巧巧的像猴兒似的、

「這孩子長的眞俏皮、怪不得媳婦稀罕、」三爺向小四腰裡摸了一把:「小四、明天你姐姐住家來你知道嗎?」

「何苦的、這麼大歲數的老頭子還這麼花、」小四在三爺頭頂上拍了一下、「乒」的脆快的響聲像打在肉蛋上一般、

「眞說的、我老頭若不好那一口兒、你小子不得挨餓呀!」

小四沒開口、手拿着毛刷蘸胰子沫、而頰飛上了兩朶紅雲、

用毛刷蘸好了胰沫、輕々地向三爺臉上去刷、臉好像是紙糊的、怕是失錯手扎了一個大窟窿、

「三爺、怎麼罝找小四刮臉、閒放着的這些呢?」一個剃頭匠說、

「嘆、明知故問、你小子那麼黑臉、倒貼給我幾個錢也是不幹的!」三爺一笑、立時擠纔幾一排胰子泡、

「小四的手必是甜唄!」

「嘻嘻!」三爺的兩列白牙都展覽出來啦、

背後的一夥人又向三爺打招呼了、仍是勸他不要生氣、大家給他倆見面、即使叫王老歪賠個不是也都可以的、三爺緊閉着兩隻眼、像一尊佛似的裝在椅子裡、他一聲不響、小四在他嘴巴上摸過來摸過去、刮一遍又一遍、

「石頭、到東街把王老歪找來、就說我們都在這兒等着他、」大個子喊着、

石頭懶洋洋的從屋裡出來、披着棉袍、兒着懷、踢踢的走了、

三爺刮完臉、還要人拿麻兒(即按摩)、幾個剃頭匠都齊聲薦舉小四、可是三爺却不要他、說他手頭兒太懶、摸不到地方、偏要找大林、

大林是穿着紅毛衣、留着長髮、從背後去看、就是怎樣眼力強的、也不能立時分辨出來他是男是女、長得並不見比小四漂亮、打扮的確是嬌媚、頭髮明亮、雪花膏抹了一臉、這傢伙擱我身邊一過、五香雞味俱全、

門格吱的開了、一陣冷風吹走來、我回過頭出看、一個人頭伸進屋裡探望、

「喂、幹啥?有話屋裡來說、別支着門!」

「剃頭啊、這不是剃頭棚嗎?」

那人已經邁進屋裡

「等一會兒吧!倒下手來就給你剃!」

「剃頭多少錢?」

「一角半、這街上都是一樣價、不信你就各家打聽去、」

那人是農夫打扮、戴着紫毡帽、穿着藍布棉襖、站在當地、東張西望的楞着、好像是沒了主意、半天他才自找一個空櫈子坐下了、剛坐下不一會兒、却又站起來、自言自語的說:「我害得到街上買點東西、回來再剃!」

剃頭匠沒作聲、竟讓他蹓々的走了、

「這樣的那捨的花一角多錢剃個頭、擱家溫上一把水、叫老婆子刮刮刮就得啦!」一個正給人掏耳朶的剃頭匠說「嗯!我看也是!」好多人都這樣應着、

三爺拿麻兒完啦!正在舒舒坦坦的飲着茶水、對着鏡子一會兒摸々臉蛋兒、一會兒摸々嘴巴、鎖々眉、擠擠眼、也許是自已惱恨嘴長得過大、臉長得過黑了、想怎樣改造一下吧!

門外忽然闖進來一個小伙子、驚愕向各處巡視一遍、就一直跑到三爺跟前、叫了一聲「爹」、就貼到耳邊低聲說幾句話、

三爺登時變了顏色、手也像似沒處放了、「兩棵棉?……翻出去?……」

「嗯、嗯、」

「害有子母……」

「嗯、嗯、」

像眼潮似的、一夥人都圍來、

「怎麼的啦?」

「怎麼三爺?」

「啥事情?」

「……」

「…………?」

三爺只吃吃的說:「大事、大事、了不得、」就赶緊抓起青緞瓜皮帽、匆々的跟兒子奔出門去、

酒樓上

松

幾天來、心境沉鬱得像春天的雲霧低的、苦悶是時時刻刻在嚙着人的心、這是沒落的色彩、還是稍極的現像、然而環境的使然也是一個主要的種因、

所以每逢在苦悶到無法抑制的時候、往往一個人跑到酒館去、瘋狂的獨酌一頓、醉後的狂歌的確比哭都悽慘、這是一件多麼酸楚而又可憐的事呵!

今天煥來了 這位一向渴念的朋友、他時常勸我不要飲過量的酒、不要我拿酒戕害自已的生命、我感激、我接受、但是我何嘗甘願把自已的生命送上頹廢的途徑?

苦悶是時刻嚙着人的心、一切話、使我無從說起、

「我們還是出去走走吧、借同着麟」我這樣提議着、麟是我朋友中最了解最投機的一個、半月前、從大連來到了瀋陽、有、麟和我同樣的心、

煥不反對然而又不贊同似的機械地點着首、抓起帽子、三個人走出了街門、向着一條燈火輝煌的柏油路上走去、寒風陣々的向着臉上吹、綠色的燈光一明一滅的在閃耀着、冬夜、是多麼淸冷而富有詩意呵!

三個人不約而同的踏進了一家酒樓上、撿了一張辟靜的棹子坐下、

「煥是剛從、地來」我說「麟、我們還是痛飲一下吧?」

麟和煥是百卅分的了解我、他們知道我的滿腹積鬱、是要藉着酒才能盡量傾訴的、所以他們一齊附和着我說:「是的、我們例外的痛飲一下吧、在今宵」雖然「飲酒」是他們極端反對我的事、

一個短胖的女人走過來、紅的唇邊、擲過一個虛僞的艷笑、

我們起碼要了三斤酒、四碟菜、一面飲、一面在暢談着、

「松、婚姻問題已經解決了嗎?」煥很關心的問、

這輕輕地一問呀!舊的創痛像一片陰霾似的罩上沉寂好久好久的心、同時胸口起了一陣劇烈的疼痛、沒有回答、我祇機械地搖了一搖頭、同時眼前幻出一個小腳梳頭的黃臉婆、手裡彷彿在持着一把沒有尖的鋼刀向我刺來、我幾乎抓起酒杯想叫出聲來、直到煥催促喝酒的聲音驚醒我、清醒的意識告訴我、現在是酒樓上沒有鋼刀、沒有那小腳的黃臉婆、只有短胖的女人站在眼前給斟酒、同時在向我艷笑、

酒是接連的澆着人的心、麟不知在甚麼時候已竟豪放的然而悽楚的開始在吐訴他的身世哪、

「是一個雪花橫飛的冬天、繼母的暴虐、再也不能令我和妻忍耐下去了、當然、自從兩歲便失掉了母親的孩子、並不知人世間什麼叫母親的慈愛、司是在繼母的殘酷的教養下、竟也挾走了我黃金樣的童自…」麟說着長長的嘆息了一聲、分明是過去的創痕刺痛着他的心、我們舉起三隻酒杯來一同深々的灌將下去、然後麟又低低地接着說下去、

「那時我才十九歲、由父親的主張、我和英倆結婚了、英是和我同歲的人、按生日計算、她是比我較大幾月的、兩棵十九歲的心、時刻在緊緊々的結縈着、雖然形式上是一種包辦式的婚姻、然而實際上我們並沒感覺出與自由結合有什麼區別來、這不能不感謝繼母的賜予、因爲自已自有互愛互憐的生活着、

「在結婚這年的年底、父親爲生活飄泊到遼遠的異鄉、我們被繼母逐出家庭了、陌生的社會、並不使我們怎樣的懼怕、繼母猙獰的面孔、使我們毫不留戀所謂的、「家」如是美麗的X村告別了、母親的荒塚、咳!母親的荒塚長滿了枯黃的蒿草、如今已被玲瓏的雪花給蓋滿了、母親長眠在地下、我們兩個可憐的苦命孩子拋下幾滴晶瑩的淚珠!別矣、母親的荒塚!

「眼前展開一片茫々的曠野、凹凸的山道給雪填平了、老的樹株、有的折了枝幹橫臥在雪中、空中像炊烟挾梨花瓣、飛舞着、飛舞着、織成一幅彌漫的深灰色的圖畫、兩人向着暫時棲身的唯一目的地街奔去、因爲那兒有姑母家、

「風像獼人的蛇似的狂嘶着、我們緊偎着向前蠕動、

「一英、再走一里的路程、便能到了CF街、看哪、前面不是迷離的都市燈火嗎?」數十里的山路、終於在我這樣向妻督促中縮短了、是的、都市的燈火、已展開了輝煌的翅膀、參差的建築物上都已射出了淡黃的光芒、天已是黃昏以後了、數十里的路程 竟跋涉了一天、風雪已經停止了、人是凍餓得要死!

「穿過一條橫街、敲了幾下姑母的家門、

「這夜我們在姑母家住下、

「提起姑母、她也是頻年與生活相肉搏的人除了同情我們的苦命之外、物質的接濟、實在是不敢依賴而又不可能的事、所以僅々在姑母的帮同張羅之下、我們找到一家、「公寓」的門房裡棲下了身軀、

「唉、窮人的年、是怎樣的難堪呵!

「結婚時的粧奩、被繼母扣留得一無所有、我們只是一頭在肩的逃出家庭來、遼遠的人生、我們將怎樣邁步呢?

「連日妻依然用苦笑的臉安慰我、

爆竹一聲聲的響起來、遠處的深巷裡送來一陣陣鑼鼓聲、人們都在慶祝着「一夜連雙歲的」通宵、我和妻偎着一床破被擁抱在土炕上門隙不時送進尖刀似的寒風、

「離家前 幸而妻的衣袋裡尙有一元五角錢、如今拿來買了一升米一點菜、妻爲了年的迷信、還包了四五隻餃子年是這樣的過去了……

「任愛情是怎樣的偉大、畢竟代替不了面包、況且自已的假期已滿了、如是在幾次的抱哭下、終於拋下了妻、拋棄了初步流浪的CF市、隻身來到海北了、

「連濱的孤獨生活中、使我時刻在惦記着、異地孤苦無依的少婦、然而這樣的社會、妻能以她堅強的箇性、和百折不撓的毅力與人生去奮鬥、實在令我感佩得流下淚來、

「這樣一年一年的過去了、妻被生活磨嚙的心、已經老得像過度時代的女性一樣、她沒有現代新女子的享樂的心、她更沒有湯變髮、穿高跟鞋的物質的需要、然而爲了兩地流浪的悲哀、牠竟不顧一切的來到了北國、豈知現在飯碗騙着我來到了瀋陽、她依然單獨的流浪在連濱、……

……」

麟的過度興奮、已被悲哀的往事給觸住了、悽楚的話音隨着嘆息已嚥進了喉中、漸々地成爲喃々的自語了、

沉默暫時蹈進了三人的空間、酒是接連的灌着人的心、一杯一杯的、

隔壁幾個大腹鼓鼓的商人、不時的送過粗俗地狂醉的談鋒、其間最刺耳的是兩個陪飲的女人尖銳的笑聲、

一九三六歲底杜坡於瀋陽

寂寞

玫泉

沒有馬鞭抽去後腰那末辣痛、
也不似賭徒走出局塲那樣疲倦、
我的心葉有如爬上一隻螞蟻、
鬆怠地咬着像叩窗底夜雨、

×　×　×

幽會後的心情失掉了暢歡……
姑娘的柔手劃着愛底飽滿、
適今容顏已顯得蒼青又消瘦、
獨對綠燈將柔情輕輕的放開了、

一九三七春憶某女

古意

治宇

似一隻衰老的蝸牛呢?
朱門隙的曲背人、
竊聞閨中的太息、
宵月裡機杼聲、
是織錦的竇家妻吧、
分外的狂想、
欲以秋蘭以爲佩、
朱門外幻想着、
秋風深夜不禰企着良人麼?
或者自已將有被垂睞之幸運、
機杼座遐思的、
追楓又似吃醉了酒的時序、
陌上蹕驄止馳歸、
不同的心事似月與燈相掩映着、

（歡迎短篇作品）
（每星期一三五日出版）（第四四四期）

面紗（續）

玄

他却只笑着笑着、我却不知道他爲什麼這樣的笑、「回答我一句話罷」他說我知道他會說什麼話的、但是我怕聽這樣美麗的話兒「忙乖々的回去、我每天送你一扎花線、」我說着、他突然把我的手握住了、對我興奮的說：「對我說、你是愛我的、我知道你是愛我的、」多少溫暖的手啊！我想起咱當時我這樣逼着我的、這第二幕啊、我不敢想、太可怕、

我不能愛他的、這樣天眞的孩子！「我像姐々一般的愛着你！」

他的手鬆了、他把頭沉在自已手掌裡、他哭着說：「我不要你像姐姐般的、不要！」

我想把這可憐的孩子抱在懷裡、但是我沒有勇氣、勇氣早跟明死去了、

我沒有答應他什麼、只是靜靜回到家裡、夜裡夢見着明悄皮的對我說：「爲什麼不愛着他呢！」

我對明說：「這孩子太年青了、太年青了、」

每晚候着他的琴音、但是沒有、啊！這年青人爲我苦痛着啊！

我要極救他、我悄々的問着、自已我到底愛着他嗎？好像明在我耳傳說着：「你是愛他的、比愛我還厲害、」

我說：「明、我是愛他的、像愛你一般的愛他、但是我却不能够對他說、我的痛苦太深了、他太天眞、我不願破壞他、」

我知道他在祈禱着、但是還破碎的心、怎能和他調和起來、

我忽然想起了、自已的妹妹、也是個天眞的孩子呢！

我寫着信給她說：「來這裡吧！雞們園裡花都開遍了「我呢、要你作伴兒、」

妹妹來了、屋子含滿青春活潑的空氣、

每息日、我託妹妹去到明的故上、我說：「倘然看見一個年青人、在鄰上的、就把這信給他、」

我信上寫着：「把你要向我的、問我妹妹！」

妹々回來說、他念着我、讓我妹々去了幾星期、但是在一個下午、妹々對我說「姊々、他愛着你呢！他是何等可以愛的青年呀、姊々你爲着什麼避他呢？他是在想念你、姊々、」妹々的淚掉了、我知道妹々也愛着他啦、

爲什麼他一定要愛着我呢、妹々不比我更美麗嗎？讓我去愛他吧！爲什麼不可以呢？况且知道我自已是愛他的、

但看着自已天眞的妹妹、又想到那天眞的人、我的心比他們老啊！

夜裡我收拾着箱子、我託妹妹爲我守一個屋子、我要母親那裡住幾天、

我寫信把妹妹交給了他、在母親那裡、我的心老沒有靜過、我天天在記掛着、隔了不久、妹妹的信來、說他現在是很愛她了、他們希望她快些回去、

像一塊石似從心上掉下了、在歸途我又拉起了一層薄々黑面紗、我對明祝告着：「明、你看我還是只有你啊！」

我把面紗拉得更下些、怕人看見了我的淚水。

十二、十七、（完）

妬嫉（五）

文初

他莫明其妙他問他做什麼復又將耳送到伊的口上、聲音是那樣細小、差不多要和蚊子了：「褥子……底下……」伊的氣喘息得很緊、均升把手伸到褥子底下掏出來十餘信、伊父親的、伊母親的……其中還給均升的、均升明白這是遺言、他很尊重的拆開：

「均升兄：升兄你實在眞實誠、你使我怎樣佩服、你果然不使零點難受、你果然把我的心情一刀兩斷、使我痛快得很我是萬分感激你的心情、但是我不能報答、我只能的、就是一個「死」字、我死了、使你安居樂業、但是我死了、我決不承認我是無家之鬼我是你的人、死後要頂你的名、你的名並不是我借的、是我從光明正大的心裡得來的、我還的謝謝你我暗々祝禱上蒼、使你和她永久的恩愛、那點我値得死的、否則即生異大的波瀾、我的死我不怨你、我不怨你的她、我抱怨我的父母作事不命、並恨上帝沒賜下美好的命、並恨怨這迅速的時間、和你接觸的日子太少、使我你生疏了心情、並使你成了巨浪中的小舟、我沈悞了救、才出來她……我死是値得的、何日永別、你何日安樂、我很感謝你正眞、你很痛快的說出來「她」、使我赶快的辭別、請了、

瑞雲於死前拜託、再會

他讀完了、他的淚珠滴在字紙上、把這紙濕透了、淚珠洗去了字、使他不能把她存留、以後見了恐怕傷他的心、淚水洗去了他的怨恨、使他清心、他眞可恨、他把伊誘得亦要傷心、他止住了淚、但是伊的淚又流出來、於是他掏出手帕替伊拭、他把伊的臉擦乾後、他又流下來了、若是不爲屋中睡着的人、他即任性哭、試試他哭他什麼田地、

伊的唇被火那樣地燒着、伊覺得口渴、把他們全都叫起來、給伊水伊不會喝、伊自躺下還未從喝過、伊的身体亂動、好像要起來、他們扶起伊來、他把碗送到伊的嘴唇上、伊少々喝了一口、不多時喉中响了起來、說話很淸楚、

「你是均升表兄嗎？」伊的兩眼發直了、伊指着伊母親說、伊現在不認人了、

失望

誠眞

常引爲最痛心的事、我的失望而不被人愛、我還是不斷的失望着、我只把失望散佈在宇宙間、我自求自信、決不求人知、決不誘惑人、桂馨呵、我希望你底最初次我記得是在二年以前、當時我只知道同你伴着、希望你罷了至於你希望我、或不希望我、我並沒有絲毫計較心你知我希望你、或不知到我希望你、我也並沒有顧及、現在的我、雖然年紀加長了但是這棵心還是一樣、我仍是希望你、我仍是只知希望你罷了……桂馨呵如果世界去毀滅一日、我相信我的希望也應該在世上一日、我底希望未有寄託者、我自信有了寄託者……：在我希望不成功以前、我還希望同你見一次。」

她是雅眞有這一段傷心的歷史、恐怕除了他自已沒有人知道、一般淺見者徒知道她的態度異常沈靜、她的顏色異常憔悴她的容貌異常悲苦罷了、

那日是星期六日的下午雅眞去到瑞連家中、雅眞用着很鄭重的語氣說道：「瑞連姊你知到我是孤獨失望的人是一個消極悲觀的人、但是爲什麼這樣、這中間的歷史也許連姊願意知道罷！」

我老早就失掉了我底前途希望、失掉我底光明之日了」我自從接着桂馨妹來的信、信內是希望我升學的關念我對父母討論、我親愛的父母對我說着現在這樣千瘡百孔的社會、多麼可怕、還是不能遠離的、現在……我聽了這一些話我哭了一陣我已成了世界上一個孤獨失望的人了、於是我走進悲哀的境地、長久住在悲哀的境地的人、那能够不成爲消極的人生呢？從失望以來、我心裡時常有謎、時常想着、以爲是沒有人類以前、悲哀已經充滿了世界、我覺得人生在世上是尋找悲哀的、無論作什麼、不過是尋找悲哀罷了

現在瑞連看雅眞底話過於悲觀了、乘着雅眞說完的時候、便加發了一句反對她的話、「我想升學的希望也無所謂快樂、就是一歷、作事愈加多的人所尋找得的悲哀亦愈加得多、就拿讀書便是一個例、愈多讀了幾句書的人便愈加覺得苦痛愈加覺得悲哀、我們現在一般讀書的、除了腦筋麻木的只要稍有幾分醒覺覺精神上快樂的自由、便抵不到一個「不知不識」」的農夫、這話也許你承認吧！

雅眞說道：「現在的文明進化的世界、無論男女都要造成一個相當的知識、才能以在世間有立足之地、不然就要失敗的、就你說精神的快樂、那是很承認的、

瑞連說道：「就是入了學校」每日在講堂望着那影片似的形影、聽着那流聲機似的聲浪、唉那里有人生的樂趣呢？「爲什麼人生是快樂呢？」雅眞問她一聲？

瑞連說道：「人生無所謂快樂、也無所謂苦痛、只是主觀的、你以爲快樂便是快樂的人生、你以爲苦痛便是苦痛的人生！」

雅眞道：「我以爲人生還是苦痛居多！」

瑞連道：「我以爲人生底苦痛與快樂是要個人自已去找尋的、你去找尋快樂便得快樂你去找尋苦痛、得便苦痛！」

雅眞道：「現在我以爲還是隨他去好！快樂也罷、苦痛也罷、用不着思想、用不着找尋、任他怎樣就是怎樣！」「我還是贊成瑞連姊底意思「人生苦痛與快樂都是各人自已尋找得來的！」

「不過我同瑞連姊底意見稍微有點不同、就是我以爲立意尋找快樂的、不必得着快樂或竟得了苦痛、立意尋找苦痛也是這樣、不必得着苦痛或竟得到了快樂、我們想向結婚中去找尋快樂、但結婚十有九是苦痛的、我的想向家庭中去找尋快樂、但家庭的黑暗、却被苦痛充滿了、我們想向社會中找尋快樂嗎、社會上的苦痛比家庭還更甚立意去找尋快樂、那裡能得到快樂、至於立意尋找苦痛的事實上或者沒有這樣的人、但是一生艱苦自勵、如孟子所謂「苦其心志、勞其筋骨、餓其休膚、」那樣的人社會上還是有的、還樣的人我們便可叫他做立意尋找苦痛的人、有時所得不必一定是苦痛吧！現在的我們、我以爲是把最苦的當作最樂一樣的味道吃着、……」

瑞連道：「這話極對、我很贊成、我們並且應該以社會底快樂爲快樂、以社會的苦痛爲苦痛、才算正當…」

說道這時、雅眞注視到書桌一張泰東副刊的報紙上、她說：「連姊每日的騰寫稿子將來必在文壇上成一個有名的健將、說完還話」她看報紙上載强所作的－「失望」的題目、於是想起自已的失望、落淚了！

一九三六、十二、一寫於自修室內

（完）

微笑

羊令

坐在臥室的窗下、
可以看見窗外一層薄々的細雲、
遠遠的籠罩着巍峨的島山、
孤立在澄靜的海裡、
把好像一個佳境貧寒的詩人、
高傲的向着我、
淡々的微笑！

◎　◎　◎

坐在臥室的窗下、
可以看見窗外一大片灰色的樓房、
參參雜雜的擠着、
牠們好像街頭的小貧孩、
任風吹打、滿不在乎、
光着頭、赤着脚、
向我現出那天眞的微笑、

◎　◎　◎

坐在臥室的窗下、
可以看見窗外許多雜亂的車輛、
這些車裡坐着許多紳士、和不知名的人們、
他們好像負了重大的使命、
向我現出那不自然的微笑！

——一九三七、一、十二、

情場迷途（六四）

曹潤之女士

你心裡光想看素忱表妹啦、也不問問我是誰、冠英聽了不覺一楞、暗暗想道、這是誰呢、遂問道、那末你到底是誰啊、那邊嬌滴々的聲音笑道、我嗎、總而言之、我不是你的表妹就是了、冠英發急問道、你貴姓、那邊又笑道、方才隔了兩點鐘、您就想不起來了、實對您說了吧、我姓梅、冠英想道、她一定是梅玉節了、但是她找我有甚末事兒呢、即問道您是梅小姐嗎、那邊答道對了、冠英又問有甚末事嗎、梅玉節笑道、因爲我和亞與吃完了飯、我要看電影、他今天有事、不能和我一塊兒來、我自已來在這兒很沒有趣兒、所以請您來陪着我玩兒一會兒、最好您這就來、越快越好、冠英聽了、心裡很不滿意、暗想這個女子、眞也太浪漫了、答道我今天有事兒、不能奉陪謝謝吧、梅玉節問道、您不來嗎、您有甚末事兒、已竟這般時候了、一定是和您表妹有約會吧、冠英此時、眞覺她討厭極了、遂答道不是這個事兒、對不起我不能去、他說到這兒、就將耳機掛上、轉過身來、剛要走、聽得電話又響、心想一定又是梅玉節來的電話、遂向茶房說道、你來接吧、問問要是從中央影院來的電話找我、你要說出去了、茶房答應着拿起耳機問道、那兒啊、那邊答道、您就不用問我那兒、陸先生回來了沒、有茶房答道、陸先生嗎、您等我去看看、冠英以爲仍是梅玉節呢、即向茶房擺着手低低的聲音道出去了、茶房遂口信答道出去了、那邊問道、他是從午前走沒回來、還是回來又出去了呢、茶房道回來又出去了、冠英聽到這兒、心裡才明白還回不是梅玉節來的電話了、遂走上前來接過電話問道、您貴姓啊、我就是冠英、那邊問道、您不是出去了嗎、怎末回來的這般快呢、冠英笑道、我剛進來、那邊問道、英哥您上那兒去了、同誰出去的、怎末去了這末一天、我已竟掛了四次電話冠英答道、今天早晨沈化民來約我上他們那兒去、在他們那兒談了半天、吃過飯才回來的、素忱問道您現在還有事兒嗎、冠英答道、沒有甚末事兒、素忱道既然沒有甚末事兒、您到我們這兒來一會兒可好嗎、我母親很盼望您的、冠英說好、我這就去看姑母、素忱說好再見吧、冠英也說再見、遂將耳機掛上、走到自已房中、穿上了衣服、走出大門、他因今天走了許多路、覺得有點疲倦、遂叫了一輛黃包車、坐着、不多時到了莫公館、下了車往裡面走、好在冠英是常來的人、所以也沒人過問、走到房門、只見素忱迎出來道、請到裡面坐吧、我們已經久待多時了、冠英也向她點々頭道、表妹今天沒出去玩兒嗎、素忱答道沒出去、他們說着話、走進裡面、莫太々正坐在椅子上、手上拿着綫紙、冠英忙上前行禮、」

新年計劃

新年伊始有志之士大都在作種種計劃預備在未來的十二個月中作些什麽在這些計劃當中那些關於個人健康的必須特別注重因爲沒有良好健康其他的種種計劃求其實現即使稍有希望亦是很艱難啊

韋廉士醫生藥局調整肝臟妙品清導丸實爲人們健康上之大助力之一此丸服之既不絞痛峻瀉亦不上癮惟和平而有效地療便秘清內臟除胆疾頭痛利肝臟助消化治氣脹神疲使性情和易振精神保康樂是故必要時君宜間嘗一服之俾其助君于這一年間常保康健快樂克享人生幸福而完成種種之計劃也清導丸係純用植物質製成之完美之肝導滯品　各藥房皆有出售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購買每瓶法幣七角六瓶三元五角郵力免收

一切信件可由奉天和記洋行轉上海韋廉士醫生藥局

日立柱上變壓器

價格低廉・納期迅速
構造堅牢・性能卓越

日立製作所
大連・新京・奉天

眼鏡專門

視力保全
▲滿鐵各地病院指定▼

茶晶　水晶
化學　鏡片
近視　老花
新法　配光
自設　工場
責任　製造

貴平眼鏡
▲滿洲醫科大學指定▼

大連監部通六二番地
老精華眼鏡公司
電話二三六七三番
支店　奉天浪速町一六
支店　新京祝町二丁目十七番地

APETIN

胃腸病新藥

阿稗精 藥片

健胃理腸 消化滋養

阿稗精藥片中含有多量維他命及極易消化的蛋白質・脂肪・糖原・蛋黃素・鈣・鉄等諸種重要成分、藉諸成分的相互作用、得使胃腸病人的胃腸緊張、而增進胃腸運動機能、促進消化液的分泌而輔助消化作用。而且如斯胃腸的健康恢復以後同時食慾得自然增進、便通可暢利順適、精神上可得無限愉快、直接或間接增高抗病力量、發揮自然治癒作用、故係當今獨一無二的胃腸病治療藥

主治　消化不良　食慾不振　營養失調
便通不整　常習便秘　腸加答兒
病後衰頽　乳兒綠便　發育不良

包裝　二〇〇片　五〇〇片　一〇〇〇片

武田老牌新藥　値得信賴

日本・大阪
武田長兵衛商店股份有限公司
總行　日本大阪市東區道修町
支店　奉天春日町十三番地

36—91(C)

若素

去病益壽　整腸補血

便秘和泄瀉

學凡像便秘和泄瀉、症狀各相背馳的疾病祗有一藥可以救治、這話恐怕是舊來對症療法思想到底不能理會的。可是黑菲菌劑「若素」被用於這樣相反的病症還能就各發揮偉効。因爲本劑能夠挽救便秘和泄瀉共通原因腸機能的衰弱、使之活潑、所以對於向來的對症藥、可說是原因療法劑了。

縮短生命的便秘

便秘的痛苦不能算是很厲害、所以對此的調理、一般人往々疏忽。可是一成了慢性病、對於健康所致不好影響、決不讓其他急性奇重疾病、換句話說、漸々兒可以侵蝕生命了。

腸內雖於健全的時候、也有大腸菌和其他無數的菌蟲棲息、而使糞便分解醱酵、在此發生的種々有毒物質、被血液所收容、循環於全身、使血管壁漸趨硬化、一旦成了高血壓和腦溢血的原因、不但提早衰老且使婦女發生粉刺雀斑其他有害容色的弊病。

「若素」對於常習便秘的功効、因有和向來植物性泄瀉劑、鹽類劑完全不同的作用、故能夠達成暢通大便的目的。若由藥理加進一步的說明、則因本劑的特色即所謂細胞原形質賦活作用、對於衰弱中的腸肌給以新鮮的活力使有健全蠕動所致當然的結果。所以並沒有可厭的副作用和刺戟作用、且使消化吸收愈加旺盛、結果有增進榮養的功効。

巴拉賽爾斯　十六世紀生於瑞西由其獨創的療法，把第二世紀以來進步的醫學之謬誤，從根本匡正的大醫。

誘起慢性衰弱的泄瀉

和常習便秘相對立慢性下痢症、也屬經過綿長的疾病。病情己入慢性的泄瀉症、尤不易輕快、稍有食物的變化、或受寒冷的影響、而病勢忽起逆轉、則患者對於食物陷於神經過敏、以至不能享受飲食的快樂、一面身體的榮養每況愈下、對病的抵抗力、隨而減退、而被傷寒結核病等乘機襲染、可云危險極矣。向來對此之療法、祗以庇護療法爲能事、即除講求限制食物、外借消化劑以補消化作用、或借收斂劑以制腸內分泌的過剩等消極的手段而已。」

然「若素」則和對於常習便秘同樣、因其「細胞原形質賦活作用」挽救腸機能的衰弱、使發揮其原有生理的作用、故腸本身的消化力、顯著亢進、而從日常食物中攝取豐富的榮養素、一面腸內分泌過多漸歸正常、過敏的蠕動亦被調整、自然而獲得快適的大便、同時因榮養的恢復故體力加速的增進。

絕無代用藥

「若素」是黑菲菌劑、那麼一切的黑菲菌劑都有「若素」同樣的効果、如抱這樣的觀念、那是完全的錯誤。因爲黑菲菌本來有整百整千的種類、各個的成分和含量也很複雜不啻千差萬別。「若素」係從這許多黑菲菌種中選擇最合醫藥價值的一種、經過特許方法加以最講究的培養、處理、製劑、所得的最高標準品了。

藥價低廉

粉末三十日量　片劑三百片裝

日金一元六角

三百片裝者，可爲大人之約廿五日量，十歲前後之約四十日量，五歲前後之約五十日量，三歲前後之約六十日量

日本東京市芝公園・振替口座東京一七〇〇番

若素總發售處・榮養與育兒之會

上海事變紀念日 將舉行演習
旅順陸戰隊將演市街戰 萩原少佐演講當時戰況

月之十八日上海爲事變第五週年。當日陸海軍共同舉行全國的追憶紀念式。而旅順要港部於當日亦舉行適當之紀念式。目下正在立案中。當日予定之慰靈祭後。即行以砲烟彈雨親臨者之旅順工作部總務萩原少佐。作實戰談。更於當日早朝以港務部之陸戰線編成壯烈之市街戰演習。以之髣髴事變當時之回顧等之計劃云。

養女之爭訟
生身母要求返還 因與養家爭執不決

大連署保安係。於月之十六日午後四時頃。由警察官在塲驚之下。有生母與養母互爭年方十六之少女之運命。查該問題之少女乃大連市老虎灘西口。中橋新太郎次女咸埃。年十六歲。其養家住於市內山縣通十四番地下間賴一氏處。依其生母提出之願書謂。請將該女歸返於親母。如置被處。將無可飲食等語。該署保安係因將其生母之中橋新太郎之妻與養母之下間賴一氏之妻傳喚到案。聽取雙方意見。依其生母云「非與其養子。乃爲去作女僕。使歸我方。乃爲正當。其証據非入養子之籍等語。對此養母云。「入籍乃爲家庭之事。固尙未入。但該女非僱爲女僕。已近三年。皆以視爲自已之兒女養之。故其女之是否有所食者可知。故絕對不能放手。其婦之幫子使其去咖啡館。方至如此之病身」。雙方各執一詞。弄得「咸埃」追退維谷。查「咸埃」年方十三之夏。(當時正在嶺前小學校六年在學中)以養女爲下間賴一氏處。由該宅向小學校通學。更於常科卒業後。入高等科。爰去年八月下旬頃突然其生必不告以電話。外誘而出。當時下間處大驚。百般搜查。發見於新京某茶店服職。因再找回該宅養育。至於最近忽現有生母「咸埃」之姊靜子年十八歲。因病入大連醫院十五日咸埃藉看病之由放手方得外出至警署演出如此之事云云。大連署保安係聽取雙方之意見。預定於月之十八日呼「咸埃」以徵求本人之意思後。再作相當之處置云。

滿洲弘報協會 大連支社遷移

滿洲弘報協會大連支社。從來於敷島町五品大樓內。此次將事務所移置於東公園町滿洲日日新聞社三階樓上。於月之十七日即可喬遷告終。該支社之出入口面向新聞社之南側電車軌道云。」

電車貨車衝突
電車前部當被撞毀 警令貨車担負損失

都市交通株式會社之電鐵課所有之人系電車。於昨十七日午前十一時半許。入船町北海岸開至日本橋間。在日本橋停車。則由西開來某運送店空貨物汽車一輛。與電車正面衝突。致將電車前部撞毀。貨物汽車亦稍有破壞處。當時貨物汽車中已有乘客多人。但幸未開駛致衝突較輕。當時因電車已擊禍。急行停止車時。則轟然一聲中。日本橋派出所行發見。赴現塲檢証。判明過於貨物汽車。已行判令貨物汽車方面担負損失外並行將汽車司機嚴行申斥。以誠將來也云

大連產婆會 開本年度總會
同時並舉行表彰式

大連產婆會。於十五日午後六時起。假市內吉野町獅子茶店內開催十二年度總會。出席會員計五十七名。外有丸茂市長。野村聯合會婦人會幹事長。久下沼大連警察署長等來賓。首先舉行會員表彰式。受表彰者有平田。阿部。小島。濱崎。五十楓等五名。新選幹事爲田代。秋吉。渡邊。黑髮。中田等之六名。當即就任。其後入於總會之宴會。至午後九時許始行於極盛裡而散會矣云。

金州股匪强搶案 刻尙毫無線索
各警察署頗爲焦灼

月之十六日午前二時三十分許。金州管內劉家店會夏家屯六十二番戶之一農戶紀豐善者(年四十二歲)處。突然發生該人所聞之八人組强盜事件。在匪徒作案。呼嘯逃走後始行報告於金州警察署。由該署司法主任率同滿日刑事急趨至現塲檢驗。但當時只判明被搶現欵三十元。乃於事後。重行由被害者家族之檢查。所有衣物計曾搶去藍色棉布一匹(十元三角)藍色棉布十二尺。(二元四角)衞生衣一套(二元四角)毛繩衣一件(四元五角)等。當時情已誌形前報。但對於八人但强盜犯人之人相。在午夜並因當時此家人均被留禁於室。無從知覺。但聞三匪之翻箱倒篋及在外把風之五匪。均行操山東口音。故判明爲山東股匪無派。而對該署之搜查上。頗感困難因其一切毫無線索。且在此新年始過春節在即之中。突然發生八人組之强盜。一般四鄉農民。所覺有恐怖狀態。故該署除照會本市及旅順。貔子窩普蘭店等各警察署希爲協緝外。金州警察署則以弋獲之決心。嚴行偵緝中。但在發生搶案後。已達二晝夜間。毫無蛛絲馬跡云

連濱小新聞

外出失竊

沙河口眞金町八十二番地中村三代志者處。於月之十二日午後一時頃外出。至午後四時歸宅。當見其門自開。室內甚行狼狽。知必被竊。乃行加以檢點屋內所有之錢包一只內現金一百二十元。女金手錶一只。洋服一套。計共價約二百餘元。當即報告於沙河口……驗外。已准爲之搜查在逃犯人中云。

改過自新

於月之九日持大連市臥龍台財團法人光明會之現金五百七十元。行方不明之該會旅順道塲理事土肥正一。年二十八歲。於十四日懺悔前非。歸還該會長今井俊彥氏宅。當面謝罪。今井氏對土肥以經人之介紹。且將來肯……於該會服務云。

失竊報告

市內東鄉町五十七番地之六八番處住戶蔡魯齋(二十六七歲)處。於昨十六日深夜不知何時侵入盜竊。將其家中小型金庫竊去。內有中國銀行存欵摺及其他現金四百數十元。晨始行發見。當急報告大連警察署司法係請代搜查竊犯云。

鐵賊落網

大連水上警察署司法係刑事某。昨日警戒於市內淺間町……知非善類。乃逮至署中審問。原籍山東省淄川縣人扈殿相。年三十二歲。前科一犯。與同輩者山東榮城縣人劉鴻滿二人計畫之下。專事去淺間町永和長鐵行倉庫內盜竊鐵器。以資揮霍。今賊星不佳。被警逮捕不遠云。

無名屍体

昨十七日晨。在本報道北堆積之闢土地方。忽發見有形似乞丐之無名屍体一具。當由發見報告日本橋派出所後。由警官檢驗吏蒞塲檢驗結果。以有被害嫌疑而致身……

須藤視學榮昇 學務主任

關東局視學須藤精一郎氏。榮任本田屬之後任。於十三日已行公令發表就任州廳學務課學務主任。其視學後任以前滿洲文教部事務官山本力就任云

新到新貨 蘇杭絲織男女 衣料英倫大氅 呢洋服捷克 絨禮帽意大利 呢帽巴黎化粧 香品特別豐富 舊存各種皮貨 一再削價賤賣 奧町 瑞康 電話二六九五六 二六四〇八番

賀年片中脅迫事件 犯人尙未就逮
水署刻正繼續搜查中

新春之特別怪案五千圓之脅迫賀年狀。犯人實爲胆大包天並指定期限「限至一月十五日將現金五千元。持至大連郵便局之規定地點而犯人則不見。其爲如何人。在發生之當時至今依然爲迷離事件。而大連水上警察仍然繼續搜查。並偵該一切中。於月之十七日。由大阪船塲警察依託之被害者大阪雜沙批發商大浦庄治郎。而來繼續調查此案關係者。依此大浦氏。大連爲交易之案外者亦有。由去年九月以來。由大阪運來洋服料及羅紗前後八回爲八箱。水上署已將所有關係者如數傳案對貨。但均未有如何之事實。至其外再無如何關係者。究竟再有否其他密運情形。則刻正在調查中。至在背面犯人與大浦有怨耶。抑或惡戲耶。均未判明云。

滿洲冶金學會 開十六次講演會
定廿四日在旅順工大

滿洲冶金學會。定本月二十四日下午二時。於旅順工科大學。開第十六回講演會。當日之講師幷講演題如左。

工學士 萩井鐵夫氏

△溶鋼中之酸素。及炭素之平衡(特以熱力學爲基礎。而溶鋼中存在之酸素。及炭素之量以理論而算結果。與求既往實驗的價之對照)

工學士 荻原三平氏

△採放火鑛與冶金及其用途(述說朝鮮忠州之大華鑛山之採鑛現狀之市價。買鑛規格精煉法及最近之冶金上特種用途等。併述由散光鑛山生出之製品經過)

理學士 大谷壽雄氏

△滿洲之構造與主要鑛產物之公布。(總之一方爲强調。關於不可輕視其他必要上傾向之滿洲地質構造。日本之差異之數等。不過少有强調。指摘類似點。構造觀。顧眺其基礎而爲主要鑛產物分布之趨勢。此乃演者之所述。

工學士 藤田守太郎氏

△關於昭和製鋼所預備精鍊(於斯業依裝入原料鎔銑作成鎔銑。「半銑」至出銑之湯及滓之化學成分變化狀況可知。又爐內溫度分布狀態。井其他之測定。以此可基。可步留半銑成分。之素脫除率。流滓量等算。則窺本爐性能之一端)

工學博士 大日方一司氏
工學士 林三樹男氏

△合金之變態之際。以顯微鏡見組織之變化(於顯微鏡下加下熱合金。井述冷却組織變化觀察方法。含有鋼鋁十二%之鋼鋁青銅之組織之變化。以顯微鏡活動寫眞可介紹同合金幷析變態之性質而論及之。」但該夜於下午六時。在大和旅館開懇親晚餐會云。」

妙齡女吞毒自殺
發見較早得挽生命 難言隱憂而致斯歟

市內御室町二番地之三十三號之三居住尾池某之女尾池宜江者(年二十歲)、近日不知因何。愁眉不展。乃於月之十五日則乘其家中人不備之際。於午後十時許。突然吞毒自殺。正在苦悶呻吟中。被家發見。當即送往病院灌救。但亦無從判明爲何種毒葯。據查似因厭世而自殺者。刻正由病院治療中。但因發覺較早。對於生命無何危險云。

市所對慰問軍警 決組織電影慰問班
俟慰問金募集後舉行

大連市民對於在滿洲國境及在華北各方面駐在軍警維持治安之勞苦。曾於客歲年末計劃循例由大連市役所社會課主催募集慰問金。刻下除滿人側募集外。其他已交由各區長募集中。對於此項軍警慰問金。共爲八萬元。由大連市役所總務課籌備首先購備映寫機二架。以由二月中旬起分爲兩班。以活動寫眞而行以慰問之云。」

旅順滑冰大會 定本月末舉行

旅順市民滑冰大會。由旅順民政署。體育研究會。旅順市役所合同主催之下。預定於本月三十一日假旅順市內富士町滑冰塲內開催。以此必須加以準備。於今十八日午後二時起。假市役所開協議會。協議競技種目並其他之各種事項云。

軍用犬協會 募集會員

滿洲軍用犬協會本部。自創立以來。已三週年。對於所計劃事業。已大有起色。乃本年度之第二次計畫實施之全滿呼應。爲多募集會員。不問戰時與平時。只養軍犬而爲警戒。令監視傳等活躍。以期優成爲秀軍用適種犬一萬頭。期於國防有良好之補益。並希望愛犬家之入會云。

州廳醵金 救濟貧民

本埠各地機關爲救濟一般缺衣乏食之貧黎計。必行主催歲末同情週間。以募集義金。新年之同時週間已舉行完畢。今州地課當局。亦頗關心貧民。仍特主催舊曆歲末同情週間。募金於方內或一般見義之勇爲者。聞今已醵金甚夥。殖產課員全体首先捐金二十九元。其他善男信女亦無不爭前恐後捐助。昨總民政署長先行分配保育院金四十元。並分與一般貧民七十元。以表同情之意云。

少年建國團 獻金助國防

月之十六日午後三時半頃。大連警察署警務係窗口來有十一二歲許之幼童六七名。該係佐藤巡査問其來意。尙未答語中。由其中之一出信封一件。內略謂少年建國。正吾輩少年團耳。今吾等眞心一點微意。集金以助國防獻金。其一行爲朝日小學校建國團甘春辰已外七名。計內二元八角九分。該巡查見一行有志少年如此。當即具情報告於三浦警務主任。而辦理一切手續矣云。

齒科 早川醫院 大連市西通九十三番地 電話二三九七一番 金州分院

一回効散

齒痛 與 頭痛 有 神經痛 迅速効力之 回効散 更爲亦有 絕大的効力故各埠葯房出售皆暢盛 請速爲試服一次即悉言之不謬也 本舖 東京大阪 森田製藥所 全國葯房均有代售

聘請常年法律顧問啓事
敝人今特聘請大連市山吹町三十六番地辯護士法學士杉野耕三郎爲常年法律顧問對於敝人身上一切之權利及有侵害敝人之生命財產等事負有依法保障之責恐未週知特此聲明 普蘭店管內土城子會姚家屯三十三番戶 季永官謹啓

受任常年法律顧問
本辯護士今受普蘭店土城子會姚家屯三十三番戶季永官爲常年法律顧問凡關於季永官身上一切之權利及有侵害季永官之生命財產等事皆負依法保障之責恐未週知特此聲明 大連市山吹町三十六番地 辯護士法學士 杉野耕三郎啓

地照丟失聲明作廢
啓者敝人原買楊永清名財政部照荒地二十二晌五畝坐落三江省依蘭縣吉興河屯東至荒西至陳姓南至韓姓北至高劉姓於民國十六年四月二十七日稅契更名在案於本年七月二十日因遭匪禍遺失除呈請依蘭縣公署補發新照外理合登報聲明作廢 依蘭佳戶 韓佐章啓

脫離關係聲明
逕啓者敝人外甥陳國良幼失怙恃生活依賴敝宅現已受室成年自能謀生理當分居自立此後各親友處與國良發生錢欵或其他關係敝人槪不負責除在法廳備案外恐未週知特此登報聲明 通遼縣 陳榮閣啓

菓木園廉價出售
茲有坐落金州東門外三里崗子山坡地方(距金州驛三里)計地八千餘坪栽有十年以上之菓木二千八百餘棵園內有平屋四間今該主人另有他就急於出賣如有意者請至大連監部通本公司面議可也 大連市監部通六十二番地 老精華眼鏡公司啓

告!!!
漂白增光原料 過酸化曹達 蓚酸 硅酸 冰醋酸 佛馬林 漂光粉精 漂白粉
適用 漂絲漂繭 髮網花邊 草帽辮子 臺布毛巾 其他凡屬漂白物品無不合宜
滿洲總經理

一般藥品總批發處 有限公司 乾卯大連支店 華商部電話二三〇一七 大連市山縣通六七番地
本店 大阪 支店 東京、大連 天津、奉天 工塲 新京哈爾濱 大連、奉天 天津、赤峰 高松、大阪

北平 新興報招募各地分社
一、區域 全滿各省市縣鎭
二、待遇 特別從優
三、手續 簡捷函索簡章附郵票三分即寄
新興報駐南滿洲辦事處啓 營口元神廟街電報局後胡同三號

鳴謝 大連東北商行保險部 賠欵迅速
敬啓者敝號於客臘三十日晚十二時許不悉緣何突由四號倉庫內出火一時火勢熾烈紅光通天嗣經消防署及四鄰人等努力撲救之下方告熄滅未致燎原亦云幸矣惟庫內儲存之貨物霎那之間付之一炬又幸事前曾在大連東北商行保險部營口經理樂耀亭君處保有貨險金四千五百元肇事之後當即通知該駐營經理樂君復經轉拍電話報告大連行旋蒙東北商行唐經理潤之君蒞營勘查屬實之後即按損失程度掃數賠償一清毫無故意留難及延緩情事似此信用之卓著賠欵之迅速可謂名實相符矣而唐經理少年英俊手腕敏捷尤足欽佩譽日隆也敝號領欵之餘銘感無似用藉報端聊鳴謝忱並願各界人士之有意保險者速向該商行各埠之分代理接洽幸勿失之交臂也可 營口馬市街 同義興謹謝

敬送
遺精早洩健忘不孕 腎虧腦弱神秘古方 照方配服能使思想靈敏精闢强固 並附贈醫圖表不取分文 容顏潤美神效驚人各界取方函索即寄剪報 ◉上海虹口塘山路中國腎腦病院(連泰一)

朝日万金膏

主治 肩板、腰痛、跌打損傷、疲乏之神經痛、婁麻質斯、筋骨痛其他一切皆有奇效 定價 十三錢 廿五錢 五十錢 各藥房皆有出售 代理處 大連市監部通 天然堂藥局
久光兄弟合名會社製 日本佐賀縣田代

專治遺精 唯一良藥 精鎖
遺精病最耗人的精血雖健康人患之不久亦現氣血虧弱狀態若不經心調治極易轉成虛癆重症精鎖是專治此病的藥功能强身保腎鎖陽固精平賜寗神鎮慾安邪專治有夢遺精無夢遺精白晝滑精尿後遺精是維護元陽延年益壽之靈藥
寶康藥行

聞
前任酒業組合長常稚南先生令堂常母于老太君於本月十一日在原籍辭世仙逝茲定於二十七日開吊發引叨在 誼特此訃
親友總代 接香庭 劉仙洲 黃信之 孫成市 常恕忱 董雲峰 李子芹 王玉春 仝敬啓 世寅友戚

長髮生毛聖藥 富美納音
含有殺菌力、長髮生毛、培養毛根、防止脫落、效驗卓著、
毛髮爲角質所發。由網狀部生出。亦即皮膚之一部、人之腦髓、藏收於堅固頭蓋骨中、頭髮能嚮避外部寒熱之刺戟、眉毛能防止塵埃之入眼、故衞生上極爲重要、且外觀上異常美麗、其養毛之法、第一在使之清潔、第二與以刺戟第三設法培養、夫年老、疾病、或身體衰弱、均可使毛髮脫落、宜保身健體、常以頭油擦抹、櫛篦梳洗、兼用富美納音、管保髮黑色艷、不致脫落、槪因此藥能殺除病菌、並使毛根血液循環周流故也、

富美納音有三大作用
一、殺菌作用 此藥殺菌力甚强、故能除盡毛根之一切有害黴菌、皮膚自然健壯、
二、刺戟作用 藥力刺戟毛囊活潑毛根血液促進生毛機能
三、營養作用 能培養毛根、使之吸收營養素、則毛髮易於發育、恰如草木、在根幹施以肥料、其枝葉自能繁茂也、
醫界泰斗、日本東京帝國大學教授醫學博士田中友治先生參酌脫毛禿髮原因、依據治療最新學理採取珍貴藥料、應用化學方法、配合生髮聖藥富美納音、最簡單經濟、安全生髮一經使用、必得良好結果、
富美納音之效驗及所治病症
●禿頭病●少禿●瘡禿●眉毛稀薄●產前產後脫落●病後脫落●浮皮多●梅毒胎毒等脫落●男女應有毛之處而無等症
富美納音之藥價
大瓶 日金五圓五角 中瓶 三圓 小瓶 一圓六角 外加郵費四角五分
凡各通商大埠均有代售 如欲直接訂購、請將藥價先行滙下、當即隨函交郵寄上、不致有誤、
奉贈說明書 如欲索取者、請函知敝藥院即行送上、不取分文、
富美納音總發售處
東京藥院本行 日本東京芝區田村町四丁目四番地 電話(芝)一八七四番 郵局滙欵東京六〇一〇〇番
東京藥院分行 日本大阪天王寺區右辻町二四番地 電話天王寺三五六番 郵局滙欵大阪五〇八一八番

理想新瀉藥 密魯巴爾

（日本專賣特許）

服用少量即有自然輕快之通便 用服多量即有蓖麻子油同樣之効果

主要症

一、由各種原因而起之大便不通 急性、慢性、常患等大便不通、由移動性盲腸症及長S字形結腸症之大便不通、割症後之腸疾等

二、割症前或服驅虫藥時瀉清腸內

三、由於大便不通發生之頭痛 頭重、上火等、等

四、腎臟、心臟、肝臟等之內臟病症 即在姙娠時、亦無性何思慮得服用之

包裝 藥錠 二十錠裝 五十錠裝 一百錠裝 五百錠裝 藥粉 一瓦裝 五瓦裝 二十五瓦裝

密魯巴爾瀉藥如適時應用 足使助長健康美、更令血色佳良

MILEVAL

（諸士醫家文獻 承索即奉）

製造總批發處 Ⓟ 大日本製藥株式會社 本社 大阪市道修町 支社 東京市本町 出張所 臺北市榮町

サワー固煉白粉

（沙 瓦）

初春爲女士們濃化粧之季

◇以毛刷淡抹（普通白粉三分之一量）觀之鮮艷澄清、個性美化粧實非語言所能形容、且一日之內、絕無潞崩之虞

◇**沙瓦固煉白粉** 膠狀之新原料二酸化鐠爲主劑、並爲各種珍稀之美肌劑配成、故爲理想之固形白粉、如用慣此白粉、可自肌裡清除塵垢、且爲無鉛無害之佳品、

◇一、厚化粧之外不必再擦其他白粉 一、嚴寒之時無裂肌膚與浮粉之弊 一、毋慮白粉焦與斑點

◇無猛烈毒性之最理想白粉、爲勝彼鉛白白粉（爲現時嚴禁）性能之新白粉・故愈知沙－瓦眞正之價値矣

サワー白粉の種類

固煉（白・肌）	大・小	
固形（白・肌）	一個盒 二個盒 六個盒	
煉（白・肌）	一個盒 二個盒 三個盒	
水（白・黄・濃肌・新肌）	大・小	
粉（白・肌・濃肌・新肌）	大・小	
コンパクト	大型 小型	（白・肌・二種入）（肌紅色四種入）
クリーム白粉		

●三環牌三百六十五日 ●因三環牌好故化粧亦佳（三環牌石鹼募集標語之內）

◎ミツワ石鹼本舖 東京・兩國 丸見屋商店

鹽野 阿斯匹靈

感冒 頭痛

齒痛・神經痛

Aspirin "SHIONO"

夫「阿斯匹靈」之解熱作用、並非因其分解物而起、乃由其原形被吸收而致、故雖爲藥典之適合品、依其分解之難易、對於微妙之藥理的機能、可齎以重大的影響、是爲不難察知之事實。「阿斯匹靈」之藥物的特長、實依其分解之不容易而始發揮者也。

鹽野「阿斯匹靈」者、鑑於向來之「阿斯匹靈」、有上述之缺點、苦心研究、創製爲純良之醋柳酸也、品質性狀、絕對優純、不易分解、是其特性、無味價廉、尤爲餘事。

鹽野「阿斯匹靈」之特長

一、具有特獨結晶形、他所難能。
一、絕對不含游離醋酸、柳〇酸等分解物。
一、以自然之狀態、放置於大氣中、最難分解。
一、於人工胃液中、最難分解。
一、醫師臨床上、毫無副作用、奏效非常確實。

包裝 片劑 五片 二〇片 粉末 二五瓦 一〇〇瓦 五〇〇瓦

製造兼總發售處 株式會社 鹽野義商店 大阪道修町三丁目 奉天駐在所松島町二町目

SA—11

美容藥料 花顏水

皮膚能令人之外貌 最易遷變 雖然生成美麗嬌容 若任皮膚自成粗陋非獨人不得維持原有之美 且不能發揮天性之美皮膚之關係於美醜有如此也 常聞世間自嘆其容貌醜陋者 實屬不稀此又人生最大之遺憾 茲有日本皮膚科專門大醫小島先生多年研究出自心裁發明一種良藥精製而成美容藥水名曰花顏水僅以數滴滴入洗臉水中該盆內之水即逢藥水而變色如乳其馨馥郁鼻雖鮮花如致瑰與蘭花亦退之步且合衛生 善治皮膚所發小瘡如面皰 雀班 粉刺 酒刺 汗疹 頑癬 煙氣 紅點 晦色 油光 瘰癧等諸種討厭之物 凡老幼男女皆可使用 花顏水均得轉醜成美花顏水特色 最能完全皮膚乃成色艷使姿容倍極光耀 足稱最上妙品 請試一瓶 以證本藥房之言之不謬矣

發賣處 大連山縣通 順和公司大藥房

藥價 大瓶 壹元 中瓶 五角 小瓶 三角半

各埠大藥房洋貨舖均有代售就近採買爲幸